

# 2.4 GHz Digital Dual-Handset Caller ID with Call Waiting Cordless Speakerphone User's Guide



# EQUIPMENT APPROVAL INFORMATION

Your telephone equipment is approved for connection to the Public Switched Telephone Network and is in compliance with parts 15 and 68, FCC Rules and Regulations and the Technical Requirements for Telephone Terminal Equipment published by ACTA.

1 Notification to the Local Telephone Company

On the bottom of this equipment is a label indicating, among other information, the US number and Ringer Equivalence Number (REN) for the equipment. You must, upon request, provide this information to your telephone company.

The REN is useful in determining the number of devices you may connect to your telephone line and still have all of these devices ring when your telephone number is called. In most (but not all) areas, the sum of the RENs of all devices connected to one line should not exceed 5. To be certain of the number of devices you may connect to your line as determined by the REN, you should contact your local telephone company.

A plug and jack used to connect this equipment to the premises wiring and telephone network must comply with the applicable FCC Part 68 rules and requirements adopted by the ACTA. A compliant telephone cord and modular plug is provided with this product. It is designed to be connected to a compatible modular jack that is also compliant. See installation instructions for details.

#### Notes

- · This equipment may not be used on coin service provided by the telephone company.
- Party lines are subject to state tariffs, and therefore, you may not be able to use your own telephone equipment if you are
  on a party line. Check with your local telephone company.
- · Notice must be given to the telephone company upon permanent disconnection of your telephone from your line.
- If your home has specially wired alarm equipment connected to the telephone line, ensure the installation of this
  product does not disable your alarm equipment. If you have questions about what will disable alarm equipment,
  consult your telephone company or a qualified installer.
- 2 Rights of the Telephone Company

Should your equipment cause trouble on your line which may harm the telephone network, the telephone company shall, where practicable, notify you that temporary discontinuance of service may be required. Where prior notice is not practicable and the circumstances warrant such action, the telephone company may temporarily discontinue service immediately. In case of such temporary discontinuance, the telephone company must: (1) promptly notify you of such temporary discontinuance; (2) afford you the opportunity to correct the situation; and (3) inform you of your right to bring a complaint to the Commission pursuant to procedures set forth in Subpart E of Part 68, FCC Rules and Regulations.

The telephone company may make changes in its communications facilities, equipment, operations or procedures where such action is required in the operation of its business and not inconsistent with FCC Rules and Regulations. If these changes are expected to affect the use or performance of your telephone equipment, the telephone company must give you adequate notice, in writing, to allow you to maintain uninterrupted service.

# Interference Information

This device complies with Part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions: (1) This device may not cause harmful interference; and (2) This device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to Part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation.

This equipment generates, uses, and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation.

If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

- Reorient or relocate the receiving antenna (that is, the antenna for radio or television that is "receiving" the interference).
- · Reorient or relocate and increase the separation between the telecommunications equipment and receiving antenna.
- Connect the telecommunications equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiving antenna is connected.

If these measures do not eliminate the interference, please consult your dealer or an experienced radio/television technician for additional suggestions. Also, the Federal Communications Commission has prepared a helpful booklet, "How To Identify and Resolve Radio/TV Interference Problems." This booklet is available from the U.S. Government Printing Office, Washington, D.C. 20402. Please specify stock number 004-000-00345-4 when ordering copies.

#### HEARING AID COMPATIBILITY

This telephone system meets FCC standards for Hearing Aid Compatibility.

US NUMBER IS LOCATED ON THE CABINET BOTTOM REN NUMBER IS LOCATED ON THE CABINET BOTTOM

# TABLE OF CONTENTS

EQUIPMENT APPROVAL INFORMATION 2	CORDLESS PHONE BASICS	. 26
Interference Information 2	Speakerphone	. 26
HEARING AID COMPATIBILITY 2	CHARGE INDICATOR	. 26
Introduction 5	Making a Call	. 27
HANDSET AND CHARGE CRADLE LAYOUT 7	HANDSET	. 27
BASE LAYOUT 7	Speakerphone	. 27
BEFORE YOU BEGIN 8	Answering a Call	. 27
Parts Checklist 8	HANDSET	. 27
TELEPHONE JACK REQUIREMENTS 8	Speakerphone	. 27
IMPORTANT INSTALLATION INFORMATION 9	Call Timer	. 28
IMPORTANT INSTALLATION GUIDELINES 9	AUTO STANDBY	. 28
CONNECTING THE AC (ELECTRICAL)	RINGER VOLUME SWITCH	. 28
Power 10	HANDSET	. 28
Connecting the Telephone Line 10	Base	. 29
Installing the Phone 10	FLASH/CALL WAITING	. 29
WALL MOUNTING THE BASE11	Last Number Redial	. 30
TELEPHONE SETUP 11	Hold	. 30
Programmable Functions 11	Ехіт	. 30
USING THE SOFT KEYS11	Paging the Handset	. 31
Language 11	Paging from the Base or	
DISPLAY CONTRAST 12	Handset	. 31
Area Code 14	Transferring Calls	. 32
RINGER TONE 15	Мите	. 33
Tone/Pulse 16	TEMPORARY TONE DIALING	. 34
Handset Registration 17	Cordless Handset Volume	
Handset De-registration 20	Control	. 34
GLOBAL DEREGISTRATION 21	Speakerphone Volume	
Walkie Talkie 22	Control	. 34
TIME OF DAY 24	Intercom	. 35
Default	Making an Intercom Call	. 35



Receiving an Intercom Call	36
RECEIVING AN EXTERNAL TELEPHONE	
CALL DURING AN INTERCOM CALL	36
BETWEEN HANDSETS	36
BETWEEN BASE AND HANDSET	36
Using Intercom or	
Conference with	
External Calls	36
MEMORY	38
Storing a Name and Number in	
Memory	38
STORING A REDIAL NUMBER	40
Inserting a Pause in the Dialing	
SEQUENCE	40
REVIEWING, CHANGING OR DELETING	
STORED NUMBERS	40
To Review:	40
To Change:	41
To Delete:	41
DIALING A STORED NUMBER	42
HANDSET	42
Base	42
CHAIN DIALING FROM MEMORY	43
CALLER ID	43
RECEIVING AND STORING CALL	
Records	44

REVIEWING CALL RECORDS	44
Transferring CID Records	
TO MEMORY	45
DIALING A CALLER ID NUMBER	46
DELETING THE CALLER ID RECORD	
Showing in the Display	47
DELETING ALL CALLER ID RECORDS	48
CALLER ID ERRORS	49
REPLACING THE BATTERY	50
BATTERY SAFETY PRECAUTIONS	50
HEADSET AND BELT CLIP INSTALLATION	51
Connecting an Optional	
HEADSET TO THE HANDSET	51
ATTACHING THE BELT CLIP	51
DISPLAY MESSAGES	<b>52</b>
HANDSET SOUND SIGNALS	53
TROUBLESHOOTING GUIDE	53
GENERAL PRODUCT CARE	56
Causes of Poor Reception	<b>57</b>
Service	<b>57</b>
NDEX	58
LIMITED <b>W</b> ARRANTY	60
Accessory Order Form	61

#### Introduction



**CAUTION:** When using telephone equipment, there are basic safety instructions that should always be followed. Refer to the IMPORTANT SAFETY INSTRUCTIONS provided with this product and save them for future reference.

Congratulations on purchasing this GE Dual Cordless Handset Telephone System. This system operates in the 2.4 GHz frequency range, and is unique to conventional cordless telephones. When the base is connected to electrical power and a telephone line, it can support up to two cordless handsets, and you can place a fully featured cordless handset anywhere an electrical power line is available.

#### Features:

- 2.4 GHz Technology
- Handset to Handset Intercom
- Speakerphone
- 2-way and 3-way Conference/Call Transfer
- · Call Waiting and Caller ID Compatible
- · Tone/Pulse Dialing
- · 50 Name and Number Memory Locations in each handset and the base

This telephone has been designed to be simple to use, however, you can reach its full potential more quickly by taking a few minutes to read this instruction book. This telephone is a multifunction product for use with Call Waiting and Caller ID services available from your local telephone company.

#### Your Caller ID Call Waiting phone allows you to:

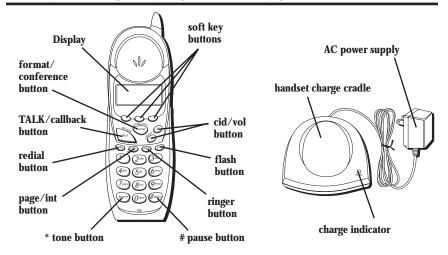
- view the name and telephone number of a caller while you are on the phone (Call Waiting Caller ID).
- · identify callers before you answer the phone.
- view the time and date of each incoming call.
- record up to 40 Caller ID messages sequentially in each handset and the base.
- know who called while you are on the other line or when you were away.
- screen unwanted calls, eliminate harassment from annoying calls, or to get prepared before answering a call.

**IMPORTANT:** Because cordless phones operate on electricity, you should have at least one phone in your home that isn't cordless, in case the power in your home goes out.

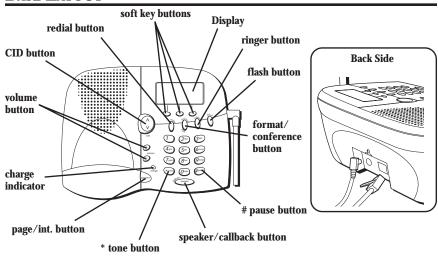
**IMPORTANT:** In order to use all of the features of this telephone, you must subscribe to two separate services available from your local telephone company: the standard Name/Number Caller ID Service to know who is calling when the phone rings and Caller ID with Call Waiting Service to know who is calling while you are on the phone.

**INSTALLATION NOTE:** Some cordless telephones operate at frequencies that may cause interference to nearby TVs, microwave ovens, and VCRs. To minimize or prevent such interference, the base of the cordless telephone should not be placed near or on top of a TV, microwave ovens, or VCR. If such interference continues, move the cordless telephone farther away from these appliances. Certain other communications devices may also use the 2.4 GHz frequency for communication, and, if not properly set, these devices may interfere with each other and/or your new telephone. Typical devices that may use the 2.4 GHz frequency for communication include wireless audio/video senders, wireless computer networks, multi-handset cordless telephone systems, and some long-range cordless telephone systems.

# HANDSET AND CHARGE CRADLE LAYOUT



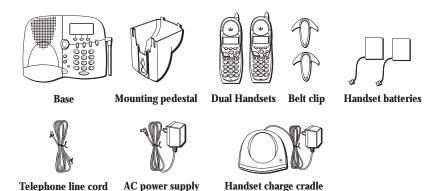
# BASE LAYOUT



# BEFORE YOU BEGIN

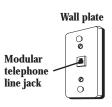
# Parts Checklist

Make sure your package includes the items shown here.



## TELEPHONE JACK REQUIREMENTS

To use this phone, you need an RJ11C type modular phone telephone jack, which might look like the one pictured here, installed in your home. If you don't have a modular jack, call your local phone company to find out how to get one installed.



# IMPORTANT INSTALLATION INFORMATION

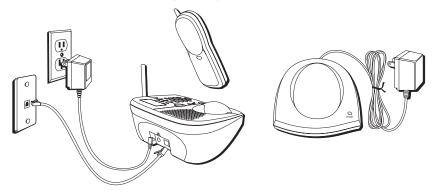
- · Never install telephone wiring during a lightning storm.
- Never install telephone jacks in wet locations unless the jack is specifically designed for wet locations.
- Never touch non-insulated telephone wires or terminals, unless the telephone line has been disconnected at the network interface.
- · Use caution when installing or modifying telephone lines.
- Temporarily disconnect any equipment connected to the phone such as faxes, other phones, or modems.

#### IMPORTANT INSTALLATION GUIDELINES

- Install telephone near both a telephone (modular) jack and an electrical power outlet.
- Avoid sources of noise, such as a window by a busy street, and electrical noise, such motors, microwave ovens, and fluorescent lighting.
- Avoid heat sources, such as heating air ducts, heating appliances, radiators, and direct sunlight.
- Avoid areas of excessive moisture or extremely low temperature.
- · Avoid dusty locations.
- · Avoid other cordless telephones or personal computers.

# Installing the Phone

Choose the best location to install your base and handset charge cradle. Your base and handset charge cradle should be placed on a level surface such as a desk or table top, or you may mount the base on a wall.



# CONNECTING THE AC (ELECTRICAL) POWER

- Plug the power supply cord into the power jack on the back of the base and the other end into an electrical outlet. When the handset is placed on the cradle the charge indicator turns on to indicate the battery is charging.
- 2. Plug the handset charge cradle into an electrical outlet.



**CAUTION:** Use only the ATLINKS USA, Inc. power supply 5-2562 that came with this unit. Using other power supplies may damage the unit.

Allow the system to charge for 12 hours prior to first use. If you don't properly charge the phone, battery performance is compromised.

#### CONNECTING THE TELEPHONE LINE

On the base, plug the one end of the telephone line cord into the jack on the back of the base and the other end into a modular phone jack.

#### WALL MOUNTING THE BASE

**NOTE:** For best results, leave the phone on a flat surface during initial charging before you hang the phone on the wall.

- Turn the base over.
- 2. Attach the wall mounting pedestal by first inserting the tabs on the open edge of the pedestal into the slots on the lower portion of the bottom of the base. Then push down and snap the pedestal into place.
- 3. Slip the mounting holes (on the back of the pedestal) over the wall plate posts and slide the unit down into place. (Wall plate not included.)

# TELEPHONE SETUP

#### PROGRAMMABLE FUNCTIONS

This system uses a menu structure and soft key function buttons to give you access to all of the built-in features.

#### USING THE SOFT KEYS

There are three buttons under the display box which represent several soft key (programmable) functions. Use the buttons to activate the soft key icons that appear in the display box. You may program the following items with the soft keys: Language, Display Contrast, Area Code, Ringer Tone, Time, Tone/Pulse, Registration, Deregistration, Walkie-Talkie, and Default Setting.

#### LANGUAGE

This setting may be made with the handset or the base.

Make sure your phone is **OFF** (not in TALK mode).

1. Press the MENU soft key to go to the main menu.



- 2. Press cid/vol (up and down arrow) button on the handset or the CID (up and down arrow) button on the base to scroll to *LANGUAGE*.
- 3. Press the OK soft key and SET LANGUAGE 1ENG 2 FRA 3ESP shows in the display.
- 4. Use the touch tone pad on your handset to select 1ENG, 2FRA, or 3ESP, or use the cid/vol (up or down arrow) button on the handset or the CID (up or down arrow) button on the base to move the arrow to your selection. English is the default setting.



5. Press the OK soft key to save your selection, and return to the main menu. The selected language displays for two seconds.



**NOTE:** Press the EXIT soft key to keep the previous setting and return to the main menu.



HANDSET DISPLAY

EXIT

**LANGUAGE** 

BASE DISPLAY

#### DISPLAY CONTRAST

This setting may be made with the base only. Make sure your base is at the main menu, and make sure your phone is **OFF** (not in TALK mode).

1. Press the CID (up or down arrow) button to scroll to CONTRAST.



- 2. Press the OK soft key and SET CONTRAST 1 2 3 shows in the display.
- 3. Use the touch tone pad on your base to select 1, 2, or 3, or use the CID (up or down arrow) button to move the arrow to your selection. Contrast level 1 is the default setting.



4. Press the OK soft key to save your selection and return to the main menu. The selected contrast level displays for two seconds.



**NOTE:** Press the EXIT soft key to keep the previous setting and return to the main menu screen.

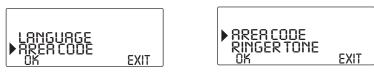


#### AREA CODE

Make sure your handset or base is at the main mode. If you enter a 3-digit area code in the area code menu, your local area code will not appear in Caller ID messages you receive. Instead, you will see only the local seven digit number. Calls you receive from outside your local area code will show the full ten-digit number.

This setting may be made with the handset or the base. Make sure your phone is **OFF** (not in TALK mode).

1. Press the cid/vol (up or down arrow) button on the handset or the CID (up and down arrow) button on the base to scroll to AREA CODE.



HANDSET DISPLAY

BASE DISPLAY

Press the OK soft key and SET AREA CODE - - - shows in the display. - - - is the default setting.



- 3. Use the touch tone pad on your base or handset to enter your three digit area code.
- 4. Press the OK soft key to save your selection and return to the main menu. The selected area code displays for two seconds.



**NOTE:** Press the EXIT soft key to keep the previous setting and return to the main menu screen.





HANDSET DISPLAY

BASE DISPLAY

#### RINGER TONE

Make sure your handset or base is at the main menu.

This setting may be made with the handset or the base. You may choose from six different ringer tones. Make sure your phone is **OFF** (not in TALK mode).

1. Press the cid/vol (up or down arrow) button on the handset or the CID (up and down arrow) button on the base to scroll to *RINGERTONE*.





HANDSET DISPLAY

BASE DISPLAY

- 2. Press the OK soft key and SET RINGERTONE 1 2 3 4 5 6 shows in the display.
- 3. Use the touch tone pad on your handset or base to select 1, 2, 3, 4, 5, 6, or use the cid/vol (up or down arrow) button on the handset or the CID (up or down arrow) button on the base to move the arrow to your selection. The default setting is 1.



**NOTE:** When you use the handset or base to set a ringer tone, the ringer tone plays after you make your selection.

4. Press the OK soft key to save your selection, and return to the main menu. The new ringer tone is displayed for two seconds.



**NOTE:** Press the EXIT soft key to keep the previous setting and return to the main menu screen.



#### TONE/PULSE

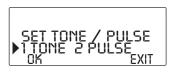
Most telephone systems use tone dialing, however, some may still use pulse dialing. Depending on your telephone system, set the dialing mode as follows:

This setting may be made with the base only. Make sure the base is at the main menu. Make sure your phone is **OFF** (not in TALK mode).

1. Press the CID (up or down arrow) button on the base to scroll to *TONE/PULSE*.



2. Press the OK soft key and SETTONE/PULSE 1TONE 2PULSE shows in the display.



- 3. Use the touch tone pad on the base to select *1TONE* or *2PULSE*, or press the CID (up or down arrow) button to move the arrow to your selection. The default setting is *1*.
- 4. Press the OK soft key to save your selection, and return to the main menu. The dialing mode displays for two seconds.



**NOTE:** Press the EXIT soft key to keep the previous setting and return to the main menu screen.



**NOTE:** If you aren't sure which dialing system you have, set the telephone to tone dialing and make a test call. If the call connects, the setting is correct. If the call does not connect, set the telephone to pulse dialing.

#### HANDSET REGISTRATION

This setting may be made with the handset only. During the registration process, keep your handset near the base. Make sure your handset is at the main menu. Make sure your phone is **OFF** (not in TALK mode).

1. Press the cid/vol (up or down arrow) button to scroll to REGISTRATION.



2. Press the OK soft key and REGISTER HANDSET? shows in the display.

3. Press the OK soft key and *HANDSET NEEDS REGISTRATION* shows in the display.





4. Press the OK soft key and *HOLD, BASE PAGE WAIT FOR BEEP* shows in the display.



5. Press and hold the page/int button on the base until you hear a long beep and the handset displays *CONFIRM REGISTRATION?* 



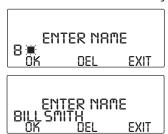
6. Press the OK soft key on the handset to confirm the registration. HANDSET # REGISTERED displays for two seconds. When handset registration is complete, you may name the handset. ENTER NAME shows in the display.





7. Use the touch tone pad to enter the name.

More than one letter is stored in each of the number keys. For example, to enter the name Bill Smith, press the 2 key twice for the letter B. Briefly pause and the cursor moves to the next field. Press the 4 key 3 times for the letter I. Briefly pause and the cursor moves to the next field. Press the 5 key 3 times for the letter L. Briefly pause and the cursor moves to the next field. Press the 5 key 3 times for the second letter L, press 1 key to add a space. Press the 7 key 4 times for the letter S. Briefly pause and the cursor moves to the next field. Press the 6 key once for the letter M. Briefly pause and the cursor moves to the next field. Press the 4 key 3 times for the letter I. Briefly pause and the cursor moves to the next field. Press the 8 key for the letter T. Briefly pause and the cursor moves to the next field. Press the 4 key twice for the letter H.



**NOTE:** If you make a mistake press the DEL soft key to backspace and erase the wrong character(s).

8. Press the OK soft key to save the name and return to the main menu. You will hear a confirmation tone.

**NOTE:** Press the EXIT soft key once to keep the previous setting and return to the main menu. Or press and hold the EXIT soft key on the handset to return to standby mode.

#### HANDSET DE-REGISTRATION

This setting may be made with the handset only. Deregistration cancels a handset's registration. If you do not know a handset's name, you should deregister the handset according to the steps below. During the deregistration process, keep the handset near the base.

**WARNING:** It is not recommended that a handset be de-registered unless absolutely necessary because once a handset is de-registered, that handset's telephone features cannot be used until the handset is re-registered.

Make sure your handset is in menu mode. Make sure your phone is **OFF** (not in TALK mode).

1. Press the cid/vol (up or down arrow) button to move the arrow to DEREGISTRATION.



2. Press the OK soft key and *DE-REGISTER HANDSET?* shows in the display.



3. Press the OK soft key to de-register the handset, and *MOVE NEARTO BASE* displays until the handset is moved closer to the base.



Then the handset displays CONFIRM DEREGISTRATION?



4. Press the OK soft key to confirm the deregistration. *HANDSET # DEREGISTERED* followed by *REGISTER HANDSET?* shows in the display.

HANDSET 1 DEREGISTERED

**NOTE:** Press the EXIT soft key once to keep the previous setting and return to the main menu screen.

#### GLOBAL DEREGISTRATION

If one or more handsets becomes lost, you should de-register all handsets to ensure proper system operation.

**WARNING:** It is not recommended that a handset be de-registered unless absolutely necessary because once a handset is de-registered, that handset's telephone features cannot be used until the handset is re-registered.

- Press and hold the base page/int button on the base until the charge indicator flashes.
- Press and hold the base page/int button again until the charge indicator flashes rapidly.
- 3. Press and release the page/int button on the base. The charge indicator stops blinking, and the base display shows ALL HANDSET DEREGISTERED for five seconds to confirm that all handsets are deregistered. Then the base returns to standby mode, and each handset displays REGISTER HANDSET?

#### WALKIE TALKIE

This feature allows a pair of handsets to be used like walkie talkies (electrical power to the base unit is not required for walkie talkie operation). This setting may be made with the handset only. Make sure the handset is at the main menu.

1. Press the cid/vol (up or down arrow) button to move the arrow to WALKIE TALKIE.



2. Press the OK soft key and WALKIETALKIE ENABLE? shows in the display.



3. Press the OK soft key and WALKIETALKIE ENABLED followed by WALKIE TALKIE HANDSET# shows in the display.





NOTE: Both handsets must be in walkie talkie mode to send and receive.

4. Press the page/int button, and then enter the handset number/extension you want to call. The selected handset is paged. When the page/int button on the receiving handset is pressed, and the page is answered, the walkie talkie feature is activated between both handsets. Both handsets display WALKIE TALKIE WITH HANDSET #.



5. When your conversation is finished, both the sending and receiving handsets may press the EXIT soft key to disable the walkie talkie feature and return to the walkie talkie standby mode.



WALKIE TALKIE DISABLED

Press EXIT key again will disable the walkie talkie and go back to handset standby mode. WALKIE TALKIE DISABLED shows briefly in the display.

**NOTE:** When two handsets are in walkie talkie mode, they are isolated from the base and cannot receive pages or dial out until the walkie talkie is disabled.



#### TIME OF DAY

This setting may be made with the base only. Make sure your base is at the main menu. Make sure your phone is **OFF** (not in TALK mode).

1. Press the CID (up or down arrow) to scroll to *TIME*.



2. Press the OK soft key and SETTIME - - : - - AM PM shows in the display.



3. Use the touch tone pad to enter the current time. The arrow automatically moves to the AM field. Press the CID (up or down arrow) button to move the arrow to *PM*. The default setting is *12:00 AM*.



4. Press the OK soft key to save your selection and return to the main menu. The current time displays for two seconds.



#### **DEFAULT**

As you become familiar with this system, you may prefer to use the system's original settings. Follow the steps below to return to the factory default settings.

Make sure your handset or base is in menu mode. Make sure your phone is **OFF** (not in TALK mode).

1. Press the cid/vol (up and down arrow) button on the handset or CID (up and down arrow) button on the base to move the arrow to *DEFAULT SETTING*.



2. Use the touch tone pad on your handset or base to enter *1YES* or *2NO*, or use the cid/vol (up or down arrow) button on your handset or the CID (up or down arrow) button on your base to move the arrow to your selection. *2NO* is the default setting.



**NOTE:** If you choose *YES* all settings in the programmable menu return to the factory default settings.

3. Press the OK soft key to save your selection, and return to the main menu. The default setting you choose shows on the display for two seconds.



HANDSET & BASE DISPLAY



HANDSET & BASE DISPLAY

**NOTE:** Press the EXIT soft key once to keep the previous setting and return to the main menu.

# CORDLESS PHONE BASICS

#### **SPEAKERPHONE**

For hands-free operation and convenience, your dual-handset system is equipped with a speakerphone.

For best speakerphone performance, avoid the following:

- Areas with high background noise. (The microphone might pick up these sounds.)
- · Surfaces affected by vibration.
- Recessed areas such as in a corner, under a cupboard, or next to a cabinet, which can generate an echo effect.

Note the following guidelines when using the speakerphone:

- The speakerphone works similar to a two-way radio. You can only listen
  or talk at one time.
- Stay reasonably close to the phone so that you can be clearly heard by the person to whom you are talking.

**NOTE**: Only one-way conversation is possible in speakerphone mode. When you are speaking, you are transmitting. When you are listening, you are receiving. You can't do both at the same time. The phone automatically switches between transmitting and receiving depending on the level of the voice or the room noise detected by the speakerphone microphone.

#### CHARGE INDICATOR

When the charge indicator is lit, the handset is correctly seated in the cradle and is charging. The indicator flashes when the base is paged, when the base pages the handset, or when you receive an incoming call.

#### MAKING A CALL

#### HANDSET

- Pick up the handset and press the talk/callback button on the handset.
   Listen for a dial tone.
- 2. Dial the desired number, or dial the number first then press the talk/callback button.
- 3. When finished, press the talk/callback button again to hang up.

#### **SPEAKERPHONE**

- 1. Press the callback/speaker button on the base. You will hear a dial tone.
- 2. Dial the number you wish to call. Or, you can dial the number and then press the speaker/callback button.
- 3. When finished, press the callback/speaker button to hang up.

#### Answering a Call

#### HANDSET

- 1. When the phone rings, press the talk/callback button on the handset.
- 2. When finished, press the talk/callback button again to hang up.

#### **SPEAKERPHONE**

- 1. When the phone rings, press the speaker/callback button to answer a call.
- 2. When finished press callback/speaker to hang up.

**NOTE:** If you are using the handset and want to switch to the speakerphone, press the callback/speaker button. The speakerphone indicator turns on. To continue using the handset, press the talk/callback button.

#### CALL TIMER

After you press talk/callback on the handset or speaker/callback on the base, the built-in call timer shows in the display and counts the length of time of the call in minutes and seconds.

#### **AUTO STANDBY**

Placing the handset in the base cradle or handset charge cradle while the handset is off the hook (during a call) automatically hangs up the handset.

# RINGER VOLUME SWITCH

#### **HANDSET**

1. Press the ringer button and the current ringer setting shows in the display.



- 2. Use the touch tone pad on your handset to enter 1 ON or 2 OFF, or use the cid/vol (up and down arrow) to scroll to your selection.
- 3. Press the OK soft key to save your selection, and you will hear a confirmation tone and the ringer setting displays for two seconds.



**NOTE:** If you turn the ringer OFF, the ringer off icon \( \mathbb{Z} \) shows in the display.



#### BASE

1. Press the ringer button and the current ringer setting shows in the display.



- 2. Use the touch tone pad on your handset to enter 1HI, 2LOW, or 3OFF, or use the CID (up and down arrow) to scroll to your selection.
- 3. Press the OK soft key to save your selection, and the ringer setting shows in the display for two seconds then returns to standby mode.





# FLASH/CALL WAITING

If you subscribe to the combined Call Waiting Caller ID service from your local telephone company, you will receive Caller ID information (if available) on Call Waiting calls. During a phone call you will hear a beep, which indicates another call is waiting on the line, and Caller ID information shows in the handset display. To connect to the waiting call, press the flash button on the handset and your original call is put on hold. You may switch back and forth between the two calls by pressing the flash button.

**TIP:** Don't press the talk/callback button on the handset or the speaker/callback button on the base to activate a custom calling service, such as call waiting, or you'll hang up the phone.

#### LAST NUMBER REDIAL

To quickly redial the last number you dialed:

- Press the talk/callback button on the handset or the speaker/callback button on the base.
- Press the redial button.

-OR-

3. Press the redial button first then press the talk/callback button or the speaker/callback button. If you get a busy signal and want to keep dialing the number, press the redial button to quickly redial the number.

#### HOLD

Press the HOLD soft key on the handset or base to put a call on hold. *LINE ON HOLD* shows in the handset display.



Your phone stays on hold until you press the EXIT soft key and release the line, or press the talk/callback button to return to standby mode. If you continue the call on a separate extension phone, or other registered handset your cordless phone releases the line to the extension phone.

If the handset with the call on hold is placed back on the cradle, the holding call is transferred to the base speakerphone and the handset returns to standby mode.

#### EXIT

Press the EXIT soft key to end an operation, such as HOLD or TRANSFER. The display shows *LINE ACTIVE* for two seconds then returns to the TALK mode.





#### PAGING THE HANDSET

This feature helps you locate a misplaced handset. To send and receive pages, all handsets must be registered. If your handsets are not registered follow the instructions in the Handset Registration section of this manual.

# PAGING FROM THE BASE OR HANDSET

Make sure the phone is **OFF** (not in TALK mode).

1. Press the page/int button the handset or base.



2. Use the touch tone pad on your handset or base to select 1 or 2. PAGING EXTENSION shows in the display.

**NOTE:** Press the \* key to page all registered handsets or press the 0 key to page the base.

3. The receiving handset or base starts paging.



SENDING HANDSET

# PAGING FROM HANDSET1

#### RECEIVING HANDSET

When the talk/callback or speaker/callback or page/int on the receiving handset or base is pressed the page is answered. If the page is not answered after two minutes, *NO ANSWER* shows in the display of sending handsets or base and the page is cancelled. The unit returns to standby mode.

**NOTE:** If name has been assigned to the handset during registration, then the name will be displayed instead of handset number when paging starts.

**NOTE:** To cancel the page, press the EXIT soft key or the page/int button.

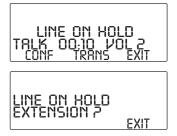
#### TRANSFERRING CALLS

This feature lets you transfer calls between handsets or the base in TALK mode.

1. Press the HOLD soft key to put the call on hold.



2. Press the TRANS soft key.



3. Enter the handset number you want to transfer the call to, and the receiving handset is paged.



RECEIVING HANDSET

PAGING/LINE ON HOLD
STEVE
EXIT

#### SENDING HANDSET

**NOTE:** If the page isn't answered, press the EXIT soft key or the page/int button to cancel the transfer.

When the page/int or talk/callback button is pressed on the receiving handset, the unit goes into intercom mode. When the talk/callback button on the sending handset is pressed, the call is transferred.

After you select the station you want to transfer the call to, press the talk/callback button to hang up your station. If the other station does not take the call within 30 seconds, the call is transferred back to your station.

#### MUTE

To have a private, off-line conversation use the mute feature. The party on the other end of the line cannot hear you, but you can still hear them.

1. While having a phone conversation you may press the MUTE soft key. *MUTE ON* shows in the display.



Press the MUTE soft key to cancel mute and return to your phone conversation.



#### TEMPORARY TONE DIALING

This feature is useful only if you use pulse dialing service. Temporary tone dialing enables pulse (rotary) service phone users to access touch-tone services offered by banks, credit card companies, etc. For example, when you call your bank you may need to enter your account number. Using the temporary tone feature allows you to temporarily switch to touch tone mode so you can enter and send your number.

- 1. Dial the telephone number and wait for the line to connect.
- 2. When your call is answered, press the \*tone button on your handset number pad to temporarily change from pulse dialing to tone dialing.
- 3. Follow the automated instructions to get the information you need.
- 4. Hang up the handset and the phone automatically returns to pulse (rotary) dialing mode.

# CORDLESS HANDSET VOLUME CONTROL

When the cordless handset is **ON** (in TALK mode) adjust the receiver volume by pressing the cid/vol (up or down arrow) button on the cordless handset. There are four volume levels, and each press of the cid/vol (up or down) button adjusts the receiver volume by one level.

# SPEAKERPHONE VOLUME CONTROL

When the speakerphone is ON, adjust the volume by pressing the volume up or down arrow buttons on the base. When the maximum or minimum volume level is reached the phone beeps twice.

**NOTE:** You may also adjust the volume during walkie talkie mode, intercom mode, and conference mode.

#### INTERCOM

The intercom feature allows you to have an unlimited-duration, two-way conversation between two handsets or the base and a handset.

#### MAKING AN INTERCOM CALL

- 1. Make sure the phone is **OFF** (not in TALK mode).
- 2. Press the page/int button on the handset or base. *PAGING EXTENSION* shows in the display.



3. Enter the desired handset number or base (enter 0) you want to intercom with. The receiving party is paged.

**NOTE:** To cancel the page, press the page/int button or the EXIT button.



PAGING FROM HANDSET 2

THE SENDING PARTY

THE RECEIVING PARTY

4. Wait for the receiving party to answer and activate the intercom feature. The following displays when the intercom is setup:





5. When finished, press the EXIT soft key or the page/int button on either handset to deactivate the intercom.

**NOTE:** During the intercom, if a handset is assigned a name, that name is displayed instead of handset number.

#### RECEIVING AN INTERCOM CALL

When an intercom call is received, the handset or base beeps. To answer the intercom call, press the page/int button.

# RECEIVING AN EXTERNAL TELEPHONE CALL DURING AN INTERCOM CALL BETWEEN HANDSETS

If you receive a telephone call during an intercom call, both users are alerted with a ringing tone. Press the talk/callback button on the handset to end the intercom. Press the talk/callback button again to take the external telephone call.

#### BETWEEN BASE AND HANDSET

If you receive a telephone call during an intercom call, the intercom between the handset and the base automatically ends and the unit rings. Press the talk/callback on the handset or the speaker/callback button on the base to take the external telephone call.

#### Using Intercom or Conference with External Calls

During an external telephone call, you may page other handsets and have offline, private intercom conversations between an external caller and the handsets, or you may have a 3-way conference with external line and another handset or the base.

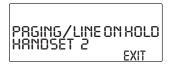
 During an external call, press the HOLD soft key on the handset to place the external call on hold. LINE ON HOLD shows in the sending handset or base display.



2. Press the CONF soft key on your handset or base. *LINE ON HOLD EXTENSION?* shows in the display.



3. Enter the desired handset number to select the base or the handset number you want to conference with. The receiving party is paged.



PAGING FROM HANDSET 1

SENDING HANDSET

RECEIVING HANDSET

4. The receiving handset or base must press the page/int button to answer the intercom, then both intercom users may speak privately. The external caller cannot hear the intercom conversation.



SENDING HANDSET



RECEIVING HANDSET

5. Either sending or receiving party may press the format/conference button to start the 3-way conference.

**NOTE:** Press the EXIT soft key on either handset to cancel the intercom call and let the sending party continue to talk to the external party. Or the calling party may press the talk/callback button to transfer the call to the receiving party who may speak to the external caller independently.

**NOTE:** A handset or the base can enter conference directly by pressing talk/callback on the base while the other handset or the base is on an external call.

### **Memory**

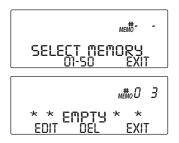
The handset and base each have their own separate memory dialing storage areas. Fifty 15-character names and 24-digit telephone numbers can be stored in the handset memory. Fifty 15-character names and 24-digit telephone numbers can be stored in the base memory.

### STORING A NAME AND NUMBER IN MEMORY

- 1. Make sure the phone is **OFF** (not in TALK mode).
- 2. Press the DIR soft key.



3. Press the desired memory location button (01 through 50) or, use the cid/vol (up or down arrow) button on handset or CID up or down arrow on the base to select the memory location. If the memory location is occupied, the memory location and stored name and number appear in the display. If the memory location is empty, EMPTY shows in the display.



4. Press the EDIT soft key. The display shows ENTER NAME.



- 5. Use the touch tone pad on your handset or base to enter a name (up to 15 characters). More than one letter is stored in each of the number keys. For example, to enter Bill Smith, press the 2 key twice for the letter B. Press the 4 key 3 times for the letter I. Press the 5 key 3 times for the letter L. Wait for 1 second. Press the 5 key 3 times for the second letter L, and press the 1 key to insert a space between the first and last name. Press the 7 key 4 times for the letter S; press the 6 key once for the letter M; press the 4 key 3 times for the letter I; press the 8 key for the letter T; press the 4 key twice for the letter H.
- 6. Press the OK soft key to confirm your selection. The display shows *ENTERTEL NUMBR*.



7. Use the touch tone pad on your handset or base to enter the area code followed by the telephone number (up to 24 digits, including pauses) and press the OK soft key again to save your selection. The unit beeps to confirm.



8. To enter another name and number in a different memory location, please follow step 1 and repeat the process.

#### STORING A REDIAL NUMBER

- 1. Make sure the phone is **OFF** (not in TALK mode).
- 2. Press the DIR soft key.
- 3. Press any number key (01-50) to store the phone number in that memory location, or press the cid/vol (up and down arrow) button on the handset or CID (up and down arrow) button on the base to select the memory location.
- 4. Press the EDIT soft key and ENTER NAME shows in the display.
- 5. Use the touch tone pad on your handset or base to enter the name, then press the OK soft key and *ENTERTEL NUMBR* shows in the display.
- 6. Press the redial button to display the redial number.
- 7. Press the OK soft key again to confirm.

**NOTE:** If the redial number has more than an 24 digits, the redial number cannot be stored in memory.

### INSERTING A PAUSE IN THE DIALING SEQUENCE

If a pause is needed to wait for a dial tone press the # pause button on the number pad to insert a delay in dialing sequence of a stored telephone number (for example, after you dial 9 for an outside line, or wait for a computer access tone.) Each pause counts as one digit in the dialing sequence.

# REVIEWING, CHANGING OR DELETING STORED NUMBERS TO REVIEW:

- 1. Make sure the phone is **OFF** (not in TALK mode).
- 2. Press DIR soft key.



3. Press the cid/vol (up or down arrow) button on the handset or CID (up or down arrow) button on the base to scroll through the stored numbers. Or use the touch tone pad on your handset or base to enter the memory location number.



### To CHANGE:

Use the same procedure to change a stored number as you do to store a number - instead just replace one stored phone number with a different one.

### To Delete:

- 1. Make sure the phone is **OFF** (not in TALK mode).
- 2. Press DIR soft key
- 3. Press the cid/vol (up or down arrow) button on the handset or CID (up or down arrow) button on the base to scroll to a desired record.
- 4. When the record shows in the display, press the DEL soft key to mark the record for deletion. The display shows *DELETE?*



5. Press the OK soft key a second time to delete the record. The display shows *DELETED* for two seconds. You will hear a confirmation tone.



**NOTE:** If you don't want to change or delete a number, simply press EXIT soft key, or wait for one minute to exit the review mode.

### DIALING A STORED NUMBER

### **H**ANDSET

Make sure the phone is **ON** by pressing the talk/callback button.

- 1. Press the DIR soft key.
- 2. Enter the memory location number (01-50) for the desired memory location. The number will be dialed automatically.

-OR-

- 1. Make sure the phone is **OFF** (not in TALK mode).
- 2. Press the DIR soft key.
- Press the number key (01-50) for the desired memory location or use the cid/vol (up or down arrow) button to scroll through memory until the desired number displays.
- 4. Press the talk/callback button. The number dials automatically.

#### BASE

Make sure the phone is **ON** by pressing the pressing the speaker/callback button.

- 1. Press the DIR soft key.
- 2. Press the number key (01-50) for the desired memory location. The number dials automatically.

-OR-

Make sure the phone is **OFF** (not in talk mode)

- Press the DIR soft key.
- 2. Press the number key (01-50) for the desired memory location, or use the CID (up or down arrow) button to scroll through memory until the desired number displays.
- 3. Press the speaker/callback button. The number dials automatically.

#### CHAIN DIALING FROM MEMORY

Use this feature to make calls that require a sequence of numbers, such as a calling card number used for a frequently called long distance number. The following example shows how you can store each part of the long dialing sequence and use chain dialing to make a call through a long distance service:

1. Make sure the phone is **ON** .

The Number	For Memory Location
Long Distance Access Number	7
Authorization Code	8
Frequently called long distance number	9

- 2. Press DIR soft key and then press 07.
- 3. When you hear the access tone, press DIR soft key, and then press 08.
- 4. At the next access tone, press DIR soft key then press 09.

### CALLER ID

Caller ID (CID) is a service available from your local telephone company. For Caller ID to work on this system, you must subscribe to Caller ID service. To receive Caller ID information for a Call Waiting call, you must subscribe to the combined Caller ID Call Waiting service.



When your telephone rings, and you are subscribed to Caller ID Call Waiting service, you will receive information (if available) transmitted by your local telephone company. You will also receive Caller ID information from Call Waiting calls. If you receive an incoming call and you are already on the phone, a beep indicates the presence of a Call Waiting Call on the line, and Caller ID information for the Call Waiting call shows on the display. This information may include the phone number, date and time; or the name, phone number, and date and time.

#### RECEIVING AND STORING CALL RECORDS

When you receive a call, Caller ID information is transmitted by the phone company to your Caller ID telephone between the first and second ring. The Caller ID information appears on the display while the phone rings, giving you a chance to monitor the information and decide whether or not to answer the call.

If you are not at home or cannot answer, your telephone's Caller ID memory automatically stores the call number, date, time, phone number, and name for the 40 most recent calls received so you can see who called while you were unavailable. Caller ID records are stored sequentially, in the order they are received. When the 41st call is received, the oldest Caller ID record is automatically deleted.

You may review the stored information for the most recent 40 calls at any time. Calls received since your last review show as *NEW* in the display.

### REVIEWING CALL RECORDS

As calls are received and stored, the display is updated to let you know how many calls have been received.

 Press the cid/vol (up arrow) button to review oldest call and scroll toward the most recent calls (higher numbers). When you reach the newest call, the display shows END OF LIST. Press the cid/vol down arrow button on the handset or CID (down arrow) button on the base to review the newest call and scroll to older calls (lower numbers). When you reach the oldest call, the display shows END OF LIST.

As you review calls, the display shows you the following information for each call:

- · The telephone number of the caller.
- The number of the call, with regard to the order received.
- The name of the caller, if this service is available in your area.

**NOTE:** If a name is received which exceeds 15 characters, the extra characters are removed.

- Time and date the call was received.
- NEW appears for all calls that have not been reviewed.

**NOTE:** Check with your local phone company regarding name service availability.

### TRANSFERRING CID RECORDS TO MEMORY

You may transfer a Caller ID record to your phone 's memory.

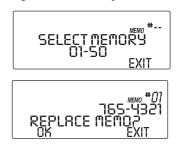
**NOTE:** It is important that you format CID records correctly before storing in memory. It is not possible to reformat CID records stored in memory.

1. Use the cid/vol (up or down arrow) button on the handset or CID (up or down arrow) button on the base to scroll to the desired CID record.



2. Press the SAVE soft key.

3. Press the desired memory location button. Example, press the number 01 key to store the record in memory location 1. If the memory location is occupied and, you want to replace it, you must confirm the replacement by pressing the OK soft key.



**NOTE:** Press EXIT soft key once to keep previous the setting and return to the Caller ID menu. Or, press and hold the EXIT soft key on handset to return to standby mode.

#### DIALING A CALLER ID NUMBER

While reviewing Caller ID records, you may call the caller phone number showing in the display.

- 1. Make sure the phone is **OFF** (not in talk mode).
- 2. Press cid/vol (up or down arrow) button on the handset or CID (up or down arrow) button on the base until the desired call record is displayed. Depending on (a) how the incoming phone number was formatted when it was received, and (b) whether or not you previously pre-programmed your local area code into memory, you may need to adjust the format of the incoming caller 's stored phone number before dialing it back. The format button lets you change the format of the displayed number.

#### Available formats include:

Number of digits	Explanation	Example
Eleven digits	long distance code "1 " +3- digit area code +7-digit telephone number.	1-317-888-8888
Ten digits	3-digit area code +7-digit telephone number.	317-888-8888
Seven digits	7-digit telephone number.	888-8888

**NOTE:** If the phone company does not supply all ten digits of an incoming number, you will not be allowed to adjust the format of that number.

- 3. If the number does not dial as shown, press the format/conference button on handset or format/conf on the base. Repeat if necessary, until the correct number of digits show in the display.
- 4. Press the talk/callback button on the handset or speaker/callback on the base. The number dials automatically.

**NOTE:** If the number is corrupted, such as a number in a name or an alphabetical character in a number, an error tone sounds from the handset or base and the number cannot be dialed.

# **DELETING THE CALLER ID RECORD SHOWING IN THE DISPLAY**To delete only the record showing in the display:

1. Make sure the phone is **OFF** (not in talk mode).



2. Use the cid/vol (up or down arrow) button on the handset or CID (up or down arrow) button on the base to display the desired Caller ID record.



3. Press DEL soft key. The display shows DELETE CALL ID?



4. Press OK soft key to erase the record. The display shows *DELETED*, for two seconds, and confirms the deletion. You will hear a confirmation tone.

**NOTE:** Press EXIT soft key once to return to the CID review menu. Or, press and hold the EXIT soft key on the handset to return to standby mode.

# **DELETING ALL CALLER ID RECORDS**

To delete all of the Caller ID records in memory:

1. Make sure the phone is **OFF** (not in talk mode).



2. Use the cid/vol (up or down arrow) button on the handset or CID (up or down arrow) button on the base to display any Caller ID record.



3. Press and hold the DEL soft key for two seconds. The display shows DELETE ALL?



4. Press the OK soft key to erase all CID records from memory. The display shows *NO CALLS*. You will hear a confirmation tone.



**NOTE:** Press the EXIT soft key once to return to the CID review menu. Or, press and hold the EXIT soft key to return to standby mode.

# **CALLER ID ERRORS**

If there is an error in the transmission of information to your Caller ID phone, *ERROR* or *INCOMPLETE DATA* shows in the display. If you are not subscribed to Caller ID service or it is not working properly, *NO DATA* shows in the display.

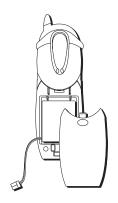
### REPLACING THE BATTERY



**CAUTION:** To reduce the risk of fire or personal injury, use only the battery 5-2459 that is compatible with this unit.

Make sure the telephone is OFF before you replace battery.

- 1. Remove the battery compartment door.
- 2. Disconnect the cord attached to the battery pack from the jack inside the battery compartment and remove the battery pack from the handset.
- 3. Insert the new battery pack and reconnect the battery plug.
- 4. Put the battery compartment door back on.
- 5. Place handset in the base to charge. If you don't charge the handset battery properly (for 12 hours) when you first set up the phone and/or when you install a new battery pack, the battery's long-term performance will be compromised.



### **BATTERY SAFETY PRECAUTIONS**

- Do not burn, disassemble, mutilate, or puncture. Like other batteries of this type, toxic materials could be released which can cause injury.
- Keep batteries out of the reach of children.
- Remove batteries if storing over 30 days.



**NOTE:** The RBRC seal on the battery used in your ATLINKS USA, Inc. product indicates that we are participating in a program to collect and recycle Nickel Cadmium batteries throughout the United States. Please call 1-800-8-BATTERY for information or contact your local recycling center.

### HEADSET AND BELT CLIP INSTALLATION

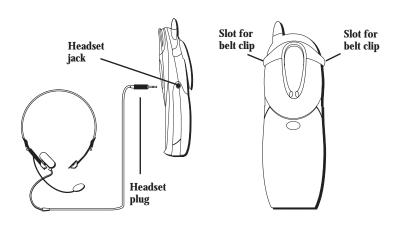
### CONNECTING AN OPTIONAL HEADSET TO THE HANDSET

Each handset may be used with an optional headset for hands free operation.

- 1. Remove the rubber cap covering the headset jack.
- Connect the headset to the headset jack on the side of the handset. The handset receiver and speakerphone microphone are disabled when the headset is connected.
- 3. Adjust the headset to rest comfortably on top of your head and over your ear. Move the microphone to approximately two to three inches from your mouth.
- Press the talk/callback button on the handset to answer a call or make calls with the headset.
- 5. To return to normal operation, unplug the headset from the jack.

#### ATTACHING THE BELT CLIP

To attach the belt clip, insert the sides of the belt clip into the slots on each side of the handset. Snap the ends of the belt clip into place.



# **DISPLAY MESSAGES**

The following indicators show the status of a message or of the unit.

**INCOMPLETE DATA** Caller information has been interrupted during

transmission or the phone line is excessively noisy.

**ENTER NAME** Prompt telling you to enter the name in one of the

50 memory locations.

**DELETE ALL?** Prompt asking if you want to erase all Caller ID

records.

**DELETE CALL ID?** Prompt asking if you want to erase the current

Caller ID record that is shown on the display.

**DELETE?** Prompt asking if you want to erase one of the 50

numbers stored in the phone's outgoing memory.

**END OF LIST** Indicates that there is no additional information in

Caller ID memory.

**NEW** Indicates call or calls have not been reviewed.

**UNKNOWN CALLER** The incoming call is from an area not serviced by

Caller ID or the information was not sent

**PAGING** Someone has pressed the page/int button on the

base or handset.

**BLOCKED NUMBER** The person is calling from a number that has been

blocked from transmission.

**REPT** Repeat call message. Indicates that a new call from

the same number was received more than once.

**SEARCHING** Handset is searching the base.

**NO DATA**No Caller ID information was received.

**OUT OF RANGE** Handset is too far away from the base. Move closer to

the base.

### HANDSET SOUND SIGNALS

Signal	Meaning
A long warbling tone (with ringer on)	Signals an incoming call
Three short beeps	Page signal
One short beep (every 7 seconds)	Low battery warning

# TROUBLESHOOTING GUIDE

#### TELEPHONE

No dial tone

- · Check or repeat installation steps.
- Make sure base power cord is connected to a working electrical outlet.
- Make sure the telephone line cord is connected to the base and the modular phone jack.
- Connect another phone to the same jack; if there is still no dial tone, the problem might be your wiring or local service.
- The cordless handset may be out of range of the base. Move closer to the base.
- Make sure the battery is properly charged (12 hours).
- Make sure the battery pack is installed correctly.
- Did the handset beep when you pressed the talk/callback button? The battery may need to be charged.
- · Place handset in charge cradle for at least 20 seconds to reset.

#### Dial tone is OK but can't dial out

 Make sure the TONE/PULSE setting on the handset is set to the type of phone service you are subscribed to.

### Handset/Base does not ring

- Make sure the handset ringer is turned on and the base ringer is programmed to HIGH.
- The cordless handset may be out of range of the base. Move closer to the base.
- You may have too many extension phones on your line. Try unplugging some phones.
- · Check for dial tone.

You experience static, noise, or fading in and out

- The cordless handset may be out of range of the base. Move closer to the base.
- Relocate the base. Make sure base is not plugged into an outlet with another household appliance.
- · Charge the battery.

#### Unit beeps

- Place the handset in the cradle for 20 seconds. If it still beeps, charge battery for 12 hours.
- Clean charging contacts on cordless handset and charger with a soft cloth or an eraser.
- See solutions for "No dial tone".
- Replace the battery.

### Charge indicator on the base flashes

 Provided your phone company offers voice message service and you subscribe to it, the charge indicator on the base flashes when the phone is not in use to indicate there is a message waiting. It stops flashing after the message has been reviewed.

### Memory Dialing doesn't work

- · Did you program the memory location keys correctly?
- Did you follow proper dialing sequence?

Unit locks up and no communication between the base and cordless handset

 Unplug the AC power supply from the wall outlet and the back of the base. Remove the handset battery. Wait for 30 seconds and plug the power adapter back into the base and wall outlet. Reconnect the battery and charge for 12 hours. Re-register the handset.

### CALLER ID

No Display

- · Charge or replace the battery.
- Make sure that the unit is connected to a non-switched electrical outlet. Disconnect the AC power supply from the base and reconnect it.

### Caller ID Error Message

 The unit displays this message if it detects anything other than valid Caller ID information during the silent period after the first ring. This message indicates the presence of noise on the line.

#### No Caller ID

 You must be subscribed to Caller ID service from your local telephone company to receive Caller ID records.

#### BATTERY

If you experience any of the following problems, even after fully recharging the battery, you may need to replace the battery pack:

- · Short talk time
- · Poor sound quality
- · Limited range
- · Charge indicator fails to light

# GENERAL PRODUCT CARE

To keep your unit working and looking good, follow these guidelines:

- Avoid putting the phone near heating appliances and devices that generate electrical noise (for example, motors or fluorescent lamps).
- DO NOT expose to direct sunlight or moisture.
- Avoid dropping the handset, as well as other rough treatment to the phone.
- · Clean the phone with a soft cloth.
- Never use a strong cleaning agent or abrasive powder because this will damage the finish.
- Retain the original packaging in case you need to ship the phone at a later date.
- Periodically clean the charge contacts on the handset and base with a clean pencil eraser.

### Causes of Poor Reception

- Aluminum siding.
- · Foil backing on insulation.
- · Heating ducts and other metal construction that can shield radio signals.
- You're too close to appliances such as microwaves, stoves, computers, etc.
- Atmospheric conditions, such as strong storms.
- Base is installed in the basement or lower floor of the house.
- Base is plugged into AC outlet with other electronic devices.
- · Baby monitor is using the same frequency.
- · Handset battery is low.
- · You're out of range of the base.

### **Service**

If trouble is experienced with this equipment, for repair or warranty information, please contact customer service at **1-800-448-0329**. If the equipment is causing harm to the telephone network, the telephone company may request that you disconnect the equipment until the problem is resolved.

This product may be serviced only by the manufacturer or its authorized service agents. Changes or modifications not expressly approved by ATLINKS USA, Inc. could void the user's authority to operate this product. For instructions on how to obtain service, refer to the warranty included in this guide or call customer service at **1-800-448-0329**.

Or refer inquiries to:
•
ATLINKS USA, Inc.
Manager, Consumer Relations
P O Box 1976
Indianapolis, IN 46206

Attach your sales receipt to the booklet for future reference or jot down the
date this product was purchased or received as a gift. This information will
be valuable if service should be required during the warranty period.

Purchase date	 Name of store	
Purchase date	Name of store	

### INDEX

#### Α

Accessory Order Form 61 Answering a Call 27 Area Code 14 Auto Standby 28

#### В

Base Layout 7 Before You Begin 8

#### C

Call Timer 28
Caller ID 43
Caller ID Errors 49
Causes of Poor Reception 57
Chain Dialing from Memory 43
Connecting an Optional Headset to the Handset 51
Connecting the AC (Electrical) Power 10
Connecting the Telephone Line 10
Cordless Handset Volume Control 34
Cordless Phone Basics 26

### D

Default 25
Deleting All Caller ID Records 48
Deleting the Caller ID Record Showing in the Displ 47
Deleting the Current Caller ID Record 47
Dialing a Caller ID Number 46
Dialing a Stored Number 42
Display Contrast 12
Display Messages 52

#### Ε

Equipment Approval Information 2 Exit 30

#### F

Features 5 Flash/Call Waiting 29

#### G

General Product Care 56 Global Deregistration 21

#### н

Handset and Charge Cradle Layout 7 Handset De-registration 20 Handset Registration 17 Handset Sound Signals 53 Headset and Belt Clip Installation 51 Hearing Aid Compatibility 2 Hold 30

#### I

Important Installation Guidelines 9
Important Installation Information 9
Inserting a Pause in the Dialing
Sequence 40
Installing the Phone 10
Intercom 35
Interference Information 2
Introduction 5

#### L

Language 11 Last Number Redial 30 Limited Warranty 60

#### M

Making a Call 27 Making an Intercom Call 35 Memory 38 Mute 33

#### P

Paging from the Base or Handset 31
Paging the Handset 31
Parts Checklist 8
Programmable Functions 11

#### R

Receiving an External Telephone Call During an Intercom Call 36 Receiving an Intercom Call 36 Receiving and Storing Call Records 44 Replacing the Battery 50 Reviewing Call Records 44 Reviewing, Changing or Deleting Stored Numbers 40 Ringer Tone 15 Ringer Volume Switch 28

#### S

Service 57
Speakerphone 26, 27
Speakerphone Volume Control 34
Storing a Name and Number
in Memory 38
Storing a Redial Number 40

#### Т

Telephone Jack Requirements 8

Telephone Setup 11
TemporaryTone Dialing 34
Time of Day 24
Tone/Pulse 16
Transferring Calls 32
Transferring CID Records to Memory 45
Troubleshooting Guide 53

#### U

Using Intercom or Conference with External Calls 36 Using the Soft Keys 11

### W

Walkie Talkie 22
Wall Mounting the Base 11

### LIMITED WARRANTY

#### What your warranty covers:

Defects in materials or workmanship.

#### For how long after your purchase:

One year, from date of purchase.

(The warranty period for rental units begins with the first rental or 45 days from date of shipment to the rental firm, whichever comes first.)

#### What we will do:

 Provide you with a new or, at our option, a refurbished unit. The exchange unit is under warranty for the remainder of the original product's warranty period.

#### How you get service:

- Properly pack your unit. Include any cables, etc., which were originally provided with the product. We recommend
  using the original carton and packing materials.
- "Proof of purchase in the form of a bill of sale or receipted invoice which is evidence that the product is within the
  warranty period, must be presented to obtain warranty service." For rental firms, proof of first rental is also required.
  Also print your name and address and a description of the defect. Send via standard UPS or its equivalent to:

#### ATLINKS USA, Inc.

#### c/o Thomson

#### 11721 B Alameda Ave.

#### Socorro, Texas 79927

- Pay any charges billed to you by the Exchange Center for service not covered by the warranty.
- · Insure your shipment for loss or damage. ATLINKS accepts no liability in case of damage or loss.
- · A new or refurbished unit will be shipped to you freight prepaid.

#### What your warranty does not cover:

- Customer instruction. (Your Owner's Manual provides information regarding operating instructions and user controls.
   Any additional information, should be obtained from your dealer.)
- Installation and setup service adjustments.
- · Batteries.
- · Damage from misuse or neglect.
- Products which have been modified or incorporated into other products.
- Products purchased or serviced outside the USA.
- · Acts of nature, such as but not limited to lightning damage.

#### Product Registration

Please complete and mail the Product Registration Card packed with your unit. It will make it easier to contact you should it ever be necessary. The return of the card is not required for warranty coverage.

#### Limitation of Warranty:

- THE WARRANTY STATED ABOVE IS THE ONLY WARRANTY APPLICABLE TO THIS PRODUCT. ALL OTHER WARRANTIES, EXPRESS OR IMPLIED (INCLUDING ALL IMPLIED WARRANTIES OF MERCHANTABILITY OR FITNESS FOR A PARTICULAR PURPOSE) ARE HEREBY DISCLAIMED. NO VERBAL OR WRITTEN INFORMATION GIVEN BY ATLINKS USA, INC., ITS AGENTS, OR EMPLOYEES SHALL CREATE A GUARANTY OR IN ANY WAY INCREASE THE SCOPE OF THIS WARRANTY.
- REPAIR OR REPLACEMENT AS PROVIDED UNDER THIS WARRANTY ISTHE EXCLUSIVE REMEDY OF THE CONSUMER.
   ATLINKS USA, INC. SHALL NOT BE LIABLE FOR INCIDENTAL OR CONSEQUENTIAL DAMAGES RESULTING FROMTHE
   USE OF THIS PRODUCT OR ARISING OUT OF ANY BREACH OF ANY EXPRESS OR IMPLIED WARRANTY ON THIS
   PRODUCT. THIS DISCLAIMER OF WARRANTIES AND LIMITED WARRANTY ARE GOVERNED BY THE LAWS OF THE
   STATE OF INDIANA. EXCEPTTO THE EXTENT PROHIBITED BY APPLICABLE LAW, ANY IMPLIED WARRANTY OF
   MERCHANTABILITY OR FITNESS FOR A PARTICULAR PURPOSE ON THIS PRODUCT IS LIMITED TO THE APPLICABLE
   WARRANTY PERIOD SET FORTH ABOVE.

#### How state law relates to this warranty:

- Some states do not allow the exclusion nor limitation of incidental or consequential damages, or limitations on how long an implied warranty lasts so the above limitations or exclusions may not apply to you.
- · This warranty gives you specific legal rights, and you also may have other rights that vary from state to state.

#### If you purchased your product outside the USA:

This warranty does not apply. Contact your dealer for warranty information.

DESCRIPTION	MODEL NUMBER	PRICE*	TOTAL
AC power adapter	5-2562	\$18.35	
Belt Clip	5-2561	\$8.75	
Headset	5-2425	\$36.35	
Replacement Handset Battery	5-2459	\$11.90	

DESCRIPTION	MODEL NUMBER	PRICE*	TOTAL	
AC power adapter	5-2562	\$18.35		
Belt Clip	5-2561	\$8.75		
Headset	5-2425	\$36.35		
Replacement Handset Battery	5-2459	\$11.90		
To order, call 1-800-338-0376 (for accessories only) or complete this order form.	for accessories	only) or complete	this order form.	
For credit card purchases	*Price	Prices are subject to change without notice.	hout notice.	
Your complete charge card number, its expiration date and your	d your	Merchandise	Total Merchandise\$	1
signature are necessary to process an charge card orders.		s Tax	Sales Tax\$	
Copy your complete account number from your VISA card.		to ollow of mollow boat more	Charles Inches I	
	county shipme	required by law to collect , and locality to which the m ents to Canada.	we are require by faw to contect me appropriate sales tax to each movindus isate, county, and locality to which the merchandise is being sent. Duties will apply for shipments to Canada.	
My card expires:	Use VI curren	SA or Master Card or Discov cy only. No COD or Cash. All	Use VISA or Master Card or Discover preferably. Money order or check must be in U.S. currency only. No COD or Cash. All accessories are subject to availability. Where	(ó
	applic	applicable, we will ship a superseding model.	eding model.	
Copy your complete account number from your	Ship	ping/Handling	Shipping/Handling\$ <u>\$5.00</u>	
Master Card or Discover.	Tota	Amount Enclosed.	Total Amount Enclosed\$	
				ı
	Mail	Mail order form and money or	Mail order form and money order or check (in U.S. currency)	
Copy the number above your name on the Master Card		payable to inclinsor		
	Thomson	son		
	Mail	Mail Order Department		
	P.O. B	P.O. Box 8419		
iviy card expires:	Ronks	Ronks, PA 17573-8419		
	1			
	_ Name_	- -		1
	Address_	ess	Apt	!
Authorized Signature				

\_State\_

City

Please make sure that this form has been filled out completely.

Daytime Phone Number (

101 West 103rd Street Indianapolis, IN 46290 © 2002 ATLINKS USA, Inc. Trademark(s) ® Registered Marca(s) Registrada(s)



Teléfono Inalámbrico Digital de Doble Auricular con Altavoz de 2.4 GHz con Identificador de Llamada en Espera Guía del Usuario



# Información sobre la Aprobación de Equipo

El equipo de su teléfono esta aprobado para la conexión con la redTelefónica Pública (Public Switched Telephone Network) y cumple con los requisitos establecidos en las secciones 15 y 68 de las Reglas y Regulaciones de la FCC y con los Requerimientos Técnicos para Equipos de Terminales Telefónicas (Technical Requirements for Telephone Terminal Equipment), publicado por ACTA.

1 Notificación a la Compañía Telefónica Local

En la parte de abajo de este equipo hay una etiqueta que indica, entre otra información, el número de US y el Número de Equivalencia de Timbres (REN) para este equipo. Usted debe, cuando sea requerido, proveer esta información a su compañía telefónica.

El RÉN es útil para determinar el número total de artefactos que Ud. puede conectar a su línea telefónica, todavía asegurando que todos estos artefactos sonarán cuando se llame su número telefónico. En la mayoría de las áreas (pero no en todas), el total de los números REN de todos los artefactos conectados a una línea no debe exceder 5. Para estar seguro del número total de artefactos que Ud. pueda conectar a su línea (determinado por el REN), Ud. deberá ponerse en contacto con su compañía telefónica local.

Cualquier enchufe y conexión que se utilice para conectar este equipo al cableado del edificio y a la red telefónica, debe estar en conformidad con el reglamento de la FCC Parte 68 que ha sido adoptado por la ACTA. Un cable telefónico y un enchufe modular que han sido aprobados y están en conformidad con dicho reglamento han sido provistos con este producto. Están diseñados para ser conectados a un enchufe modular compatible, que también esté en conformidad. Para más detalles, vea las instrucciones para la instalación. NOTAS:

- · No se puede usar este equipo con un teléfono de previo pago proveído por la compañía telefónica.
- Las líneas compartidas son sujetas a las tarifas del estado, y por eso, es posible que Ud. no pueda usar su propio
  equipo telefónico si Ud. estuviera compartiendo la misma línea telefónica con otros abonados.
- Se debe notificar la compañía telefónica cuando se desconecte permanentemente su teléfono de la línea.
- Si su casa tiene algún equipo de alarma especial conectado a la línea telefónica, asegúrese que la instalación de este producto no desactive su equipo de alarma. Si usted tiene alguna pregunta sobre qué puede desactivar su equipo de alarma, consulte a su compañía telefónica o a un instalador calificado.

2 Derechos de la Compañía Telefónica

Si su equipo causase algún problema en su línea que pudiera dañar la red telefónica, la compañía telefónica siempre que sea posible le avisará de la posible interrupción temporal de su servicio. En caso que la compañía no pudiera avisarle de antemano y hubiera necesidad de tomar tal acción, la compañía telefónica podrá interrumpir su servicio inmediatemente. En caso de tal interrupción telefónica temporal la compañía debe: (1) darle aviso al momento de tal interrupción temporal de servico, (2) concederle a Ud. la oportunidad de corregir la situación, (3) informarle a Ud. de sus derechos de presentar una questa a la Comisión de acuerdo con los procedimientos dictados en la Subparte E de la Parte 68 de las Regulaciones y Reglas de la FCC.

La compañía telefónica puede hacer los cambios en sus instalaciones de comunicación, en equipos, en sus funcionamientos o procedimientos que digne necesarios para el manejo de sus negocios y que no sean incompatibles con las Reglas y Regulaciones de la FCC. Si estos cambios pudieran alterar el uso o el funcionamiento de su equipo telefónico, la compañía telefónica deberá darle aviso adecuado en escrito para que Ud. qoce de un servico ininterrumpido.

### Información de Interferencias

Este artefacto cumple con la Parte 15 de las Reglas de la FCC. Su funcionamiento es sujeto a las dos condiciones siguientes: (I) Este artefacto no puede causar interferencia dañosa, y (2) Este artefacto debe aceptar cualquier interferencia recibida, incluyendo interferencia que puede causar un funcionamiento no deseado.

Este equipo há sido probado y cumple con los límites para un artefacto digital de la Clase B, de conformidad con la Parte 15 de las Reglas de la FCC. Estos límites han sido diseñados para proporcionar una protección razonable contra una interferencia dañosa que pueda existir en una instalación doméstica.

Este equipo genera, usa ý puede radiar la energía de frecuencia de una radio y, si no fuera instalado y usado de acuerdo con las instrucciones, puede causar interferencia dañosa a las transmisiones radiales. Sin embargo, no hay garantía que la interferencia no ocurrirá en una instalación en particular.

Si este equipo causa en efecto una interferencia dañosa a la recepción de la radio o de la televisión, lo cual puede ser determinado apagando y prendiendo el equipo, le animamos a Ud. de tratar de corregir la interferencia por medio de una (o más) de las sugerencias siguientes:

- Cámbie la posición o la úbicación de la antena (quiere decir la antena de la radio o de la televisión que está recibiendo la interferencia).
- Cambie la posición o cambie la ubicación y aumente la distancia entre el equipo de telecomunicaciones y la antena receptora de la radio o de la televisión que está recibiendo la interferencia.
- Conecte el equipo de telecomunicaciones a una toma en un circuito diferente del circuito al cual la antena receptora esté conectada.

Si estas medidas no eliminan la interferencia, favor de consultar a su distribuidor o a un técnico de radio/televi sión experto por otras sugerencias. También, la Comisión Federal de Comunicaciones (FCC) ha preparado un folleto muy útil, "How To Identify and Resolve Radio/TV Interference Problems" ("Como Identificar y Resolver Problemas de Interferencia de Radio/Televisión"). Este folleto se puede obtener del U.S. Goverment Printing Office, Washington, D.C. 20402. Favor de especificar el número 004-000-00345-4 cuando haga su pedido.

# COMPATIBILIDAD CON AUDÍFONOS (CCA)

Se juzga que este teléfono es compatible con audífonos, en base a las normas de la FCC.

El número de la US está ubicado en el fondo de la base El numero REN esta ubicado en el fondo de la base

# TABLA DE CONTENIDO

INFORMACIÓN SOBRE LA APROBACIÓN DE	Cancelación Global del	
EQUIPO 2	REGISTRO	21
Información de Interferencias 2	RADIO TELÉFONO PORTÁTIL	
COMPATIBILIDAD CON AUDÍFONOS (CCA) . 2	(Walkie-Talkies)	22
Introducción 5	Hora del Día	24
FORMATO DEL AURICULAR Y BASE PARA	Programación de Fábrica	25
LA <b>C</b> ARGA 7	OPERACIÓN BÁSICA DEL TELÉFONO	26
FORMATO DE LA BASE 7	Altavoz	26
Antes de Comenzar 8	Indicador de Carga	26
LISTA DE PARTES 8	Para Hacer una Llamada	27
REQUERIMIENTOS PARA ENCHUFE	Auricular	27
Telefónico 8	Altavoz	27
INFORMACIÓN IMPORTANTE PARA LA	Para Contestar una Llamada	27
Instalación 9	Auricular	27
INDICACIONES IMPORTANTES PARA LA	Altavoz	27
Instalación 9	Temporizador (Timer)	28
INSTALACIÓN DEL TELÉFONO 10	AUTO ALERTA	
Para Conectar la Corriente AC	SELECTOR DE VOLUMEN DEL TIMBRE	28
(Eléctrica) 10	Auricular	28
Para Conectar el Cable de Línea	Base	29
Telefónica 10	"FLASH"/ LLAMADA EN ESPERA"	29
Montaje de la Base sobre Pared 11	ÚLTIMO NÚMERO MARCADO	30
Instalación del Teléfono 11	En Espera	30
Funciones Programables11	Salida	30
Para Usar las Teclas Suaves 11	Localizando el Auricular	31
IDIOMA11	Para Localizar desde la Base o	
Contraste de la Pantalla 12	EL <b>A</b> URICULAR	31
Clave de Área 14	Para Transferir Llamadas	32
TONO DEL TIMBRE 15	Enmudecedor	33
Tono/Pulso 16	TONO TEMPORAL	34
REGISTRO DEL AURICULAR 17	Control de Volumen del	
Cancelación del Registro del	Auricular Inalámbrico	34
Auricular		

ADVERTENCIA: PARA PREVENIR EL RIESGO DE UNFUEGO O DE UNA SACUDIDA ELECTRICA, NO EXPONGA ESTE APARATO A LA LLUVIA O A LA HUMEDAD.



CONTROL DE VOLUMEN DEL	PARA REVISAR LA LISTA DE ARCHIVOS
Altavoz 34	del Identificador
Interfono	Para Transferir Archivos del
Para Hacer una Llamada de	IDENTIFICADOR DE LLAMADAS A LA
Interfono	Memoria 45
Para Recibir una Llamada de	Para Marcar un Número del
Interfono 36	IDENTIFICADOR DE LLAMADAS
Para Recibir una Llamada	Para Borrar el Archivo Actual
Telefónica Externa Durante	del Identificador de Llamadas 47
una Llamada de Interfono Entre	Para Borrar Todos los Archivos
Auriculares	del Identificador de Llamadas 48
Entre la Base y el	Errores del Identificador de
Auricular 36	LLAMADAS 49
Para Utilizar el Interfono o	Para Cambiar la Batería 50
la Función de Conferencia	Precauciones de Seguridad para
con Llamadas Externas 36	LA BATERÍA 50
MEMORIA 38	Instalación de Audífonos y del
Para Almacenar un Nombre y	Gancho del Cinturón 51
Número en la Memoria	Para Conectar unos Audífonos
Para Almacenar un Número de	Opcionales al Auricular 51
Volver a Marcar 40	Para Sujetar el Gancho del
Para Introducir una Pausa en la	CINTURÓN 51
SECUENCIA DE MARCADO 40	INDICADORES DE MENSAJES 52
Para Revisar, Cambiar, o Borrar	SEÑALES SONORAS DEL AURICULAR 53
Números Almacenados 40	SOLUCIÓN DE PROBLEMAS 53
Para Revisar 40	CUIDADO GENERAL DEL PRODUCTO 56
Para Cambiar 41	Causas de una Mala Recepción 56
Para Borrar41	CÓMO OBTENER SERVICIOS DE
Para Marcar un Número	Mantenimiento 57
ALMACENADO 42	ÍNDICE 58
Marcado en Cadena desde la	GARANTÍA LIMITADA 60
Memoria 43	FORMULARIO PARA HACER PEDIDOS DE
FUNCIONES DEL IDENTIFICADOR DE	Accesorios 61
LLAMADAS (CALLER ID) 43	
Para Recibir y Almacenar	
ARCHIVOS DE LLAMADAS 44	

### Introducción



**CUIDADO:** Cuando utilice equipo telefónico, hay instrucciones básicas de seguridad que siempre deben seguirse. Refiérase a la guía de INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD IMPORTANTES provista con este producto y guárdela para referencia futura.

Felicitaciones por su compra de este Sistema Contestador de Dos Auriculares Inalámbricos GE. Este sistema opera en el rango de frecuencia de 2.4 GHz, y es único comparado con otros teléfonos inalámbricos convencionales. Cuando la base está conectada a una fuente de corriente y a una línea telefónica, usted puede colocar el auricular inalámbrico con todas las funciones disponibles en cualquier lugar donde haya corriente eléctrica.

#### **Funciones:**

- Tecnología digital de 2.4 GHz
- Interfono de auricular a auricular
- Altavoz
- Conferencia y Transferencia de Llamada con 2 o con 3 personas
- · Compatible con los servicios de Identificador de Llamadas y Llamada en Espera
- Marcado por Pulso/Tono
- Cincuenta (50) localizaciones de Memoria con Nombres y Números en el auricular y en la base.

Este teléfono ha sido está diseñado para ser de fácil operación; sin embargo, usted puede aprovechar al máximo su potencial más rápidamente si se toma unos minutos para leer esta Guía del Usuario. Este teléfono es un producto de múltiples funciones que puede ser usado junto con los servicios de Identificador de Llamadas y Llamada en Espera que le son disponibles a través de su compañía telefónica local.

#### Su Teléfono con Identificador de Llamada en Espera le Permite:

- Ver el nombre y número telefónico de la persona que llama (Identificador de Llamada en Espera).
- · Identificar a las personas que llaman antes de contestar el teléfono.
- Ver la hora y fecha de cada llamada entrante.
- Grabar hasta 40 mensajes del Identificador de Llamadas en secuencia en el auricular y la base
- Saber quién llamó mientras usted estaba en la otra línea o mientras estaba fuera.
- Filtrar llamadas no deseadas, eliminar llamadas molestas, o prepararse para contestar una llamada.

**CUIDADO:** Como los teléfonos inalámbricos operan con electricidad, usted debe tener por lo menos un teléfono en su casa que no sea inalámbrico, en caso de una interrupción de corriente.

**IMPORTANTE:** Para poder utilizar todas las funciones de este teléfono, usted debe suscribirse a dos servicios distintos a través de su compañía telefónica: el Servicio Estándar de Identificador de Nombre/ Número para saber quién llama cuando timbra el teléfono, y el Servicio Identificador de Llamadas con Identificación de Llamada en Espera para saber quién llama mientras usted está en otra línea.

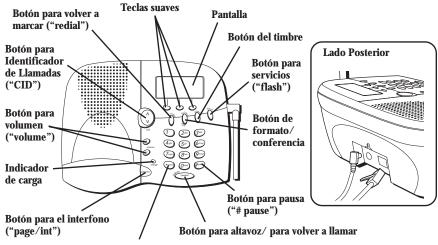
NOTA SOBRE LA INSTALACIÓN: Algunos teléfonos inalámbricos operan a frecuencias que pueden causar interferencia con aparatos de televisión, hornos de microondas, hornos, o videocaseteras que se encuentren cerca de este aparato. Para minimizar o evitar dicha interferencia, la base del teléfono inalámbrico no debe ser colocada cerca o encima de la televisión, de un horno de microondas, o de la videocasetera. Si dicha interferencia continúa, mueva el teléfono lejos del aparato eléctrico causante de la interferencia. Algunos otros accesorios para la comunicación pueden utilizar frecuencias de 2.4 GHz para comunicarse, y si no están adecuadamente instalados, estos aparatos pueden interferir entre sí, o con su aparato de teléfono nuevo. Si usted teme tener problemas con esta interferencia, refiérase al manual de instrucciones de dichos accesorios para ver cómo puede programar los canales para evitar esta interferencia. Los accesorios típicos que pueden utilizar la frecuencia de 2.4 GHz para comunicarse incluyen transmisores inalámbricos de audio o video, redes inalámbricas para computadoras, sistemas telefónicos inalámbricos con varios auriculares, y algunos teléfonos inalámbricos de largo rango.

# FORMATO DEL AURICULAR Y BASE PARA LA CARGA



Botón para marcar por tono ("\*tone") Botón para pausa ("# pause")

# FORMATO DE LA BASE



Botón para marcar por tono ("\*tone")

# ANTES DE COMENZAR

### LISTA DE PARTES

Asegúrese que su paquete incluye los artículos mostrados aquí.



Cable de línea telefónica Cable de corriente AC Base para carga del auricular

# REQUERIMIENTOS PARA ENCHUFE TELEFÓNICO

Para utilizar este teléfono, usted puede necesitar un enchufe modular telefónico tipo RJ11C como el ilustrado aquí, instalado en su hogar. Si usted no tiene este tipo de enchufe, llame a su compañía telefónica local para preguntar cómo conseguirlo.



### Información Importante para la Instalación

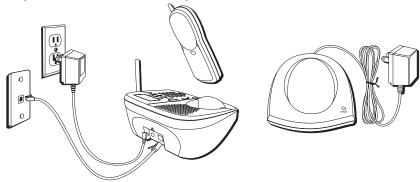
- Nunca instale cableado telefónico durante una tormenta de relámpagos.
- Nunca instale enchufes telefónicos en localizaciones mojadas a menos que el enchufe haya sido diseñado específicamente para localizaciones mojadas.
- Nunca toque cables o terminales no aislados, a menos que la línea telefónica haya sido desconectada en la interfaz de la red.
- Utilice precaución cuando instale o modifique líneas telefónicas.
- Desconecte temporalmente cualquier equipo conectado al teléfono, como faxes, otros teléfonos o modems.

### Indicaciones Importantes para la Instalación:

- Instale el teléfono cerca de un enchufe telefónico (modular) y un enchufe de corriente eléctrica.
- Evite áreas de mucho ruido, como una ventana hacia una calle con mucho tráfico, y ruido eléctrico como motores, hornos de micro ondas, o lámparas de luz fluorescente.
- Evite fuentes de calor, como conductos de calefacción, aparatos eléctricos que se calientan, radiadores y luz de sol directa.
- Evite áreas con humedad excesiva o temperaturas demasiado bajas.
- Evite áreas con mucho polvo.
- Evite colocar cerca de otros teléfonos o computadoras personales.

### Instalación del Teléfono

Escoja la mejor localización para instalar la base del aparato y la base para cargar el auricular. Tanto la base como la base para cargar el auricular deben estar colocados sobre una superficie plana y nivelada como una mesa o un escritorio, o usted puede montar la base sobre la pared.



### PARA CONECTAR LA CORRIENTE AC (ELÉCTRICA)

- Conecte el cable de corriente dentro del enchufe localizado en la parte posterior de la base y el otro extremo en un enchufe eléctrico. Cuando el auricular es colocado en la base, el indicador de carga se ilumina para indicar que la batería se está cargando.
- 2. Conecte la base del auricular dentro de un enchufe de corriente eléctrica.



**CUIDADO:** Utilice únicamente el cable de corriente ATLINKS USA, Inc. 5-2562 que es compatible con esta unidad. El uso de otros cables de corriente puede resultar en daño al aparato.

Deje que el teléfono se cargue durante 12 horas antes de utilizarlo por primera vez. Si usted no carga adecuadamente el teléfono, el funcionamiento de la batería podría deteriorarse.

### PARA CONECTAR EL CABLE DE LÍNEA TELEFÓNICA

En la base, conecte un extremo de la línea telefónica dentro del enchufe en la parte posterior de la base y el otro extremo en un enchufe telefónico modular de pared.

## MONTAJE DE LA BASE SOBRE PARED

**NOTA:** Para mejores resultados, deje el teléfono sobre una superficie plana durante la carga inicial y antes de que usted instale el teléfono sobre la pared.

- Volteé la base.
- 2. Coloque el pedestal de montaje para pared metiendo las lengüetas en la parte abierta del pedestal dentro de las ranuras en la en la porción baja de la parte de debajo de base. Después empuje hacia abajo para que el pedestal entre en su sitio.
- 3. Deslice los agujeros del pedestal (en la parte trasera del pedestal) sobre los postecitos en la placa para montaje y deslice el aparato hacia abajo hasta su lugar. (Placa para montaje no incluida).

# Instalación del Teléfono

## FUNCIONES PROGRAMABLES

Este sistema utiliza una estructura de menú y unas teclas suaves para darle acceso a todas las funciones integradas.

## PARA USAR LAS TECLAS SUAVES

Hay tres botones debajo de la pantalla que representan las varias funciones (programables) de las teclas suaves. Utilice los botones para activar los símbolos de teclas suaves que aparecen en la pantalla. Usted puede programar las siguientes cosas con las teclas suaves: Idioma, Clave de área, Tono del timbre, Tono/Pulso, Registro, Cancelación de Registro, Walkie-Talkies, y Programación de Fábrica.

## IDIOMA

Esta programación puede hacerse con el auricular o con la base.

Asegúrese de que el teléfono esté desactivado –**OFF**- (no en modalidad de hablar –**TALK**).

1. Oprima la tecla suave de menú ("MENU") para ir al menú principal.



- Oprima el botón para revisar archivos del Caller ID-"cid/vol" (las flechas hacia arriba o hacia abajo) en el auricular o el botón "CID" (las flechas hacia arriba o hacia abajo) en la base para mover la flecha hasta la indicación de idioma ("LANGUAGE").
- 3. Oprima la tecla suave "OK" y la indicación de idioma ("SET LANGUAGE 1ENG 2FRA 3ESP") aparece en la pantalla.
- 4. Utilice el teclado numérico en su auricular para seleccionar el idioma ("1ENG 2FRA 3ESP"), o utilice el botón para revisar archivos del Caller ID-"cid/vol" (las flechas hacia arriba o hacia abajo) en el auricular o el botón "CID" (las flechas hacia arriba o hacia abajo) en la base para mover la flecha hasta su selección. Inglés es la programación de fábrica.



5. Oprima la tecla suave "OK" para salvar su selección, y regresar al menú principal. El idioma seleccionado aparece en la pantalla durante dos segundos.



**NOTA:** Oprima la tecla suave "EXIT" para una vez para conservar la programación previa y regresar al menú principal.



▶IDIOMA CODIGO AREA OK SALI

PANTALLA DE LA BASE

PANTALLA DEL AURICULAR

## CONTRASTE DE LA PANTALLA

Esta programación puede hacerse únicamente en la base. Asegúrese que la base esté en el menú principal, y asegúrese que el teléfono esté apagado (**OFF**) (no en modalidad para hablar – "TALK").

 Oprima el botón del Identificador de Llamadas (flecha hacia arriba o hacia abajo) para ir a la pantalla "CONTRASTE."



- Oprima la tecla suave "OK" y la indicación de contraste ("PROG CONTRASTE 1 2 3") aparece en la pantalla.
- 3. Utilice el teclado numérico en la base para seleccionar el nivel 1, 2, o 3, o utilice el botón para revisar archivos del Caller ID-"CID" (las flechas hacia arriba o hacia abajo) para mover la flecha hasta su selección. El nivel de contraste 1 es la programación de fábrica.



 Oprima la tecla suave "OK" para salvar su selección, y regresar al menú principal. El nivel de contraste aparece en la pantalla durante dos segundos.

CONTRASTE - 2

**NOTA:** Oprima la tecla suave "EXIT" para una vez para conservar la programación previa y regresar al menú principal.



# CLAVE DE ÁREA

Asegúrese que la base esté en el menú principal. Si usted inscribe una clave de área de 3 dígitos en el menú de clave de área, su clave de área local no aparecerá en los mensajes del Identificador de Llamadas que usted reciba. Usted únicamente verá el número local de siete dígitos. Las llamadas que usted reciba desde fuera de su clave de área local aparecerán en forma de números de diez dígitos.

Esta programación será hecha con el auricular o la base. Asegúrese de que el teléfono esté apagado (**OFF**) (no en modalidad para hablar – "TALK").

 Utilice el botón para revisar archivos del Caller ID-"cid/vol" (las flechas hacia arriba o hacia abajo) en el auricular o el botón del Caller ID-"CID" (las flechas hacia arriba o hacia abajo) en la base para llegar al menú de "CODIGO AREA."





PANTALLA DE LA BASE

PANTALLA DEL AURICULAR

2. Oprima la tecla suave "OK" y la indicación "PROG AREA LOCAL - - - " aparece en la pantalla. La programación de fábrica es " - - - ."



- 3. Utilice el teclado numérico en la base o en el auricular para inscribir su clave de área de tres dígitos.
- Oprima la tecla suave "OK" para salvar su selección y regresar al menú principal. La clave de área seleccionada aparece durante dos segundos.



**NOTA:** Oprima la tecla suave "EXIT" para una vez para conservar la programación previa y regresar al menú principal.





PANTALLA DEL AURICULAR

PANTALLA DE LA BASE

## TONO DEL TIMBRE

Asegúrese de que el auricular y la base estén en el menú principal.

Esta programación puede hacerse en el auricular o en la base. Usted puede escoger entre seis tonos de timbre diferentes. Asegúrese que su teléfono esté apagado (**OFF**) (no en modalidad para hablar –"TALK").

 Oprima el botón para revisar archivos del Caller ID-"cid/vol" (las flechas hacia arriba o hacia abajo) para ir al menú de Tono del Timbre ("TIMBRE TONO").





PANTALLA DEL AURICULAR

PANTALLA DE LA BASE

- 2. Oprima la tecla suave "OK" y la indicación de programación ("PROGTIMBRE TONO 1 2 3 4 5 6") aparece en la pantalla.
- 3. Utilice el teclado numérico en el auricular o en la base para seleccionar el número del timbre 1,2,3,4,5,6 o utilice el botón para revisar archivos del Caller ID-"cid/vol" (las flechas hacia arriba o hacia abajo) o el botón "CID" (flecha hacia arriba o hacia abajo) en la base para mover la flecha a su selección. El timbre de fábrica es 1.



**NOTA:** Cuando usted utiliza el auricular o la base para programar un tono del timbre, este tono se reproduce en cuanto usted hace la selección.

 Oprima la tecla suave "OK" para confirmar su selección y regresar al menú principal. El nuevo tono del timbre aparece en la pantalla durante dos segundos.

TIMBRE TONO - 2

**NOTA:** Oprima la tecla suave "EXIT" para una vez para conservar la programación previa y regresar al menú principal.





PANTALLA DEL AURICULAR

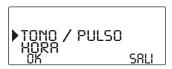
PANTALLA DE LA BASE

## Tono/Pulso

La mayoría de los teléfonos utilizan la modalidad de marcado por tono, pero algunos pueden todavía utilizar el marcado por pulso. Dependiendo del tipo de servicio, programe la modalidad de marcado de la siguiente manera:

Esta programación puede hacerse únicamente con la base. Asegúrese que la base esté en el menú principal. Asegúrese de que el teléfono esté desactivado –**OFF**- (no en modalidad de hablar –TALK).

 Oprima el botón para revisar archivos del Caller ID-"cid/vol" (las flechas hacia arriba o hacia abajo) en la base para ir al menú de "TONO/PULSE".



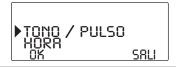
 Oprima la tecla suave "OK" y la indicación de tono o pulso ("PROGTONO/ PULSO 1TONO 2PULSO") aparece en la pantalla.



- 3. Utilice el teclado numérico en la base para seleccionar "1TONO" o "2 PULSO," o utilice el botón para revisar archivos del Caller ID-"cid/vol" (las flechas hacia arriba o hacia abajo) para mover la flecha a la selección deseada. La programación de fábrica es 1.
- Oprima la tecla suave "OK" para confirmar su selección, y regresar al menú principal. La modalidad para marcar aparece en la pantalla durante dos segundos.

TONO

**NOTA:** Oprima la tecla suave "EXIT" para una vez para conservar la programación previa y regresar al menú principal.



**NOTA:** Si usted no está seguro qué servicio de marcado tiene, programe el teléfono en marcado por tono y haga una llamada de prueba. Si la llamada hace conexión, la programación está correcta. Si no hace conexión, entonces programe el teléfono para modalidad de pulso.

## REGISTRO DEL AURICULAR

Esta programación puede hacerse únicamente con el auricular. Durante el proceso de registro, mantenga su auricular cerca de la base. Asegúrese que su auricular esté en el menú principal. Asegúrese de que el teléfono esté desactivado –OFF- (no en modalidad de hablar –TALK).

 Oprima el botón para revisar archivos del Caller ID-"cid/vol" (las flechas hacia arriba o hacia abajo) para ir al menú de registro ("REGISTRAR").



2. Oprima la tecla suave "OK" y el aparato le preguntará si registra el auricular. La pregunta "REGISTER HANDSET?" aparece en la pantalla).

 Oprima la tecla suave "OK" y el aparato le indica que el auricular necesita registrarse. La indicación "AURICULAR NEEDS REGISTRAR" aparece en la pantalla.





4. Oprima la tecla suave "OK" y la indicación "ESPE, BASE LOCALIZ ESPERA AL BIP" aparece en la pantalla.



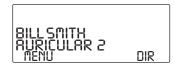
 Oprima y sostenga el botón "page/int" en la base hasta que usted escuche un tono largo y la pantalla del auricular le pregunta si registra ("CONFIRMAR REGISTRAR?").



6. Oprima la tecla suave "OK" en el auricular para confirmar el registro. La indicación "AURICULAR # REGISTRADO" aparece durante dos segundos. Cuando el registro del auricular ha concluido, usted puede nombrar el auricular. La indicación "INSCRIBA NOMBRE" aparece en la pantalla.

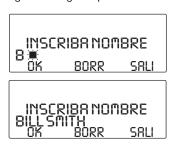






7. Utilice el teclado de tono para inscribir el nombre.

Más de una letra está almacenada en cada tecla numérica. Por ejemplo, para inscribir "Bill Smith", oprima la tecla del 2 dos veces para la letra B. Haga una breve pausa y el cursor se mueve al siguiente lugar. Oprima la tecla del 4 tres veces para la letra I. Haga una breve pausa y el cursor se mueve al siguiente lugar. Oprima la tecla del 5 tres veces para la L. Haga una breve pausa y el cursor se mueve al siguiente lugar. Haga una breve pausa y el cursor se mueve al siguiente lugar. Oprima la tecla del 5 nuevamente tres veces para la segunda L, oprima el 1 para hacer una pausa. Oprima la tecla del 7 cuatro veces para la letra S. Haga una breve pausa y el cursor se mueve al siguiente lugar. Oprima la tecla del 6 una vez para la M. Haga una breve pausa y el cursor se mueve al siguiente lugar. Oprima el 8 para la T. Haga una breve pausa y el cursor se mueve al siguiente lugar. Oprima el 8 para la T. Haga una breve pausa y el cursor se mueve al siguiente lugar. Oprima el 9 dos veces para la H.



**NOTA:** Si usted comete un error, oprima la tecla suave para borrar ("DEL") para retroceder y borrar el número equivocado.

 Oprima la tecla suave "OK" para salvar el nombre y volver al menú principal. Usted escuchará un tono de confirmación.

**NOTA:** Oprima la tecla suave "EXIT" para una vez para conservar la programación previa y regresar al menú principal. U oprima y sostenga la tecla suave para salir ("EXIT") en el auricular para regresar a la modalidad de alerta.

## CANCELACIÓN DEL REGISTRO DEL AURICULAR

Este procedimiento puede llevarse a cabo únicamente con el auricular y cancela el registro del auricular. Si usted no sabe el nombre de un auricular, usted debe cancelar el registro del auricular siguiendo los pasos a continuación. Durante el proceso de cancelación del registro, mantenga el auricular cerca de la base.

**ADVERTENCIA:** No es recomendable que el registro de un auricular sea cancelado a menos que sea absolutamente necesario porque una vez que este proceso se lleva a cabo, las funciones telefónicas del auricular no pueden ser usadas hasta que éste sea registrado nuevamente.

Asegúrese que su auricular esté en modalidad de menú. Asegúrese de que el teléfono esté desactivado –**OFF**- (no en modalidad de hablar –TALK).

 Oprima el botón para revisar archivos del Caller ID-"cid/vol" (las flechas hacia arriba o hacia abajo) para ir al menú de Cancelación de Registro y la indicación "DES-REGISTRAR" aparece en la pantalla.



 Oprima la tecla suave "OK" y el aparato le preguntará si cancela el registro del auricular ("DES-REGISTRAR AURICULAR?").



 Oprima la tecla suave "OK" para des-registrar el auricular, y la indicación "ACERCAR A BASE" aparece en la pantalla hasta que el auricular esté cerca de la base.



Entonces el aparato muestra la indicación "CONFIRMAR DEREGISTRO?" en la pantalla.



4. Oprima nuevamente la tecla suave "OK" y el aparato confirma que ha cancelado el registro en la pantalla indicando "AURICULAR # DEREGISTRADO" e inmediatamente después la indicación "REGISTRAR AURICULAR?"

## AURICULAR 1 DEREGISTRADO

**NOTA:** Oprima la tecla suave "EXIT" para una vez para conservar la programación previa y regresar al menú principal.

## CANCELACIÓN GLOBAL DEL REGISTRO

Si uno o más de los auriculares se pierde, usted debe cancelar el registro en todos los demás auriculares para asegurar el funcionamiento adecuado del sistema.

**ADVERTENCIA:** No es recomendable que el registro de un auricular sea cancelado a menos que sea absolutamente necesario porque una vez que este proceso se lleva a cabo, las funciones telefónicas del auricular no pueden ser usadas hasta que éste sea registrado nuevamente.

- 1. Oprima y sostenga el botón localizador ("page/int") en la base hasta que el indicador de carga parpadee.
- Oprima y sostenga nuevamente el botón localizador ("page/int") en la base hasta que el indicador de carga parpadee rápidamente.
- 3. Oprima y suelte el botón localizador ("page/int") en la base. El indicador deja de parpadear y la pantalla de la base muestra la indicación "TODO AURICULAR DEREGISTRADO" durante cinco segundos para que confirmar que todos los auriculares están desregistrados. Después la base regresa a la modalidad de alerta, y cada auricular muestra la indicación "REGISTRAR AURICULAR?" en la pantalla.

# RADIO TELÉFONO PORTÁTIL (WALKIE-TALKIES)

Esta función le permite utilizar dos auriculares como si fueran walkie-talkies (para la operación de radio-teléfono portátil, la corriente eléctrica en la base del aparato no es necesaria). Asegúrese que los auriculares estén en modalidad de menú.

1. Oprima el botón para revisar archivos del Caller ID-"cid/vol" (las flechas hacia arriba o hacia abajo) para ir al menú de Walkie-Talkie ("RADTEL PORTATI").



2. Oprima la tecla suave "OK" y el aparato le preguntará si activa la modalidad de walkie-talkies ("RADTEL PORTATI ACTIVAR?").



 Oprima nuevamente la tecla suave "OK" y el aparato confirma que la modalidad de walkie talkies está activada ("RADTEL PORTATI ACTIVADO") y el aparato indica el número de auricular ("RADTEL PORTATI AURICULAR #") en la pantalla.





**NOTA:** Ambos auricular deben estar en modalidad de radio teléfono portátil para transmitir y recibir.

4. Oprima el botón localizador ("page/int"), y después inscriba el número/ extensión del auricular que usted quiera marcar. El auricular seleccionado es llamado. Cuando el botón "page/int" en el recibidor del auricular es oprimido, y el llamado del localizador es contestado, la función del radio teléfono portátil es activada entre los dos auriculares. Los dos auriculares muestran la indicación "RADTEL PORTATI CO AURICULAR #" RAD TEL PORTATI AURICULAR # SALI

RAD TEL PORTATI EXTENSION 2 SALI

LOCALIZANDO RURICULAR # SAL

RADTEL PORTATI CON AURICULAR # ENNU SALI

5. Cuando su conversación ha terminado, en ambos auriculares, el que recibe y el que transmite se puede oprimir el botón para salir ("EXIT") para desactivar la función del radio teléfono portátil y volver a la modalidad de alerta del radio teléfono portátil.

> RAD TEL PORTATI AURICULAR # SALI

RADTELPORTATI DESACTIVO

6. Oprima nuevamente el botón de salida ("EXIT") para desactivar el radio teléfono portátil y volver a la modalidad de radio teléfono portátil alerta. La indicación de desactivado ("RADTEL PORTATI DESACTIVADO") aparece en la pantalla.

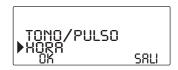
**NOTA:** Cuando dos auriculares están en modalidad de radio teléfono portátil, están aislados de la base y no pueden recibir llamadas del localizador o hacer llamadas hasta que el radio teléfono portátil haya sido desactivado.



## HORA DEL DÍA

Esta programación puede hacerse únicamente desde la base. Asegúrese que la base esté en modalidad de menú. Asegúrese de que el teléfono esté desactivado – **OFF**- (no en modalidad de hablar –TALK).

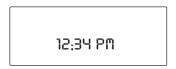
1. Oprima el botón para revisar archivos del Caller ID-"cid/vol" (las flechas hacia arriba o hacia abajo) para ir al menú de hora ("HORA").



2. Oprima la tecla suave "OK" y la indicación "PROGRAMAR HORA - -:- - AM PM" aparece en la pantalla.



3. Utilice el teclado de tono para inscribir la hora actual. La flecha se mueve automáticamente al campo de AM. Oprima el botón para revisar archivos del Caller ID-"CID" (las flechas hacia arriba o hacia abajo) para mover la flecha a *PM*. La programación de fábrica es 12:00 AM.



 Oprima la tecla suave "OK" para salvar su selección y regresar a la modalidad de menú. La hora actual aparece durante dos segundos.



## Programación de Fábrica

Conforme usted se familiariza con este sistema, usted puede preferir utilizar las programaciones originales. Siga los pasos a continuación para volver a las programaciones de fábrica.

Asegúrese que el auricular o la base esté en la modalidad de menú. Asegúrese de que el teléfono esté desactivado **-OFF**- (no en modalidad de hablar **-TALK**).

 Oprima el botón para revisar archivos del Caller ID-"cid/vol" (las flechas hacia arriba o hacia abajo) en el auricular o el botón para revisar archivos del Caller ID-"CID" (las flechas hacia arriba o hacia abajo) en la base para mover la flecha a "PROG DE FABRICA."



2. Utilice el teclado de tono en su auricular o en la base para inscribir "1SI" o "2NO", o utilice el botón para revisar archivos del Caller ID-"cid/vol" (las flechas hacia arriba o hacia abajo) en el auricular o el botón para revisar archivos del Caller ID-"CID" (las flechas hacia arriba o hacia abajo) en la base para mover la flecha a su selección. La programación de fábrica es "2NO."



 ${\bf NOTA:}$  Si usted selecciona "SI," todas las funciones regresan a su programación original.

3. Oprima la tecla suave "OK" para salvar su selección, y regresar a la modalidad de menú. La programación de fábrica que usted escoja aparece en la pantalla durante dos segundos.



PANTALLA DEL AURICULAR Y BASE.



PANTALLA DEL AURICULAR Y BASE.

**NOTA:** Oprima la tecla suave "EXIT" para una vez para conservar la programación previa y regresar al menú principal.

# OPERACIÓN BÁSICA DEL TELÉFONO

## ALTAVOZ

Para la operación a manos libres y para su conveniencia, su sistema de dos auriculares está equipado con un altavoz.

Para el mejor funcionamiento del altavoz, evite lo siguiente:

- Áreas con mucho ruido de fondo. (El micrófono puede recoger estos sonidos).
- Superficies afectadas por vibración.
- Áreas remetidas, como una esquina, abajo de una gaveta, o junto a un gabinete, los cuales pueden generar un efecto de eco.

Siga las siguientes pautas cuando utilice el altavoz:

- El altavoz funciona en una forma similar a un radio bidireccional, en que usted puede únicamente escuchar o hablar al mismo tiempo.
- Quédese razonablemente cerca del teléfono para que pueda ser escuchado claramente por la persona con la que está hablando.

**NOTA:** Únicamente es posible tener conversaciones unidireccionales en la modalidad de altavoz. Cuando usted está hablando, usted está transmitiendo. Cuando usted está escuchando, está recibiendo. Usted no puede hacer ambas cosas al mismo tiempo. El teléfono automáticamente cambia entre transmisión y recepción dependiendo del nivel de volumen de la voz o del nivel de ruido que el micrófono del altavoz detecta.

## INDICADOR DE CARGA

Cuando el indicador de carga está iluminado, el auricular está colocado correctamente sobre la base y está cargando. El indicador parpadea cuando la base está siendo localizada, cuando la base está localizando al auricular, o cuando usted recibe una llamada entrante.

## PARA HACER UNA LLAMADA

## AURICULAR

- 1. Levante el auricular y oprima el botón "talk/callback" en el auricular. Espere a escuchar el tono de marcar.
- Marque el número deseado, o marque el número primero y después el botón "talk/ callback."
- 3. Cuando usted haya terminado, oprima el botón "talk/callback" para colgar.

### ALTAVOZ

- Oprima el botón "callback/ speaker" en la base. Usted escuchará un tono de marcar.
- 2. Marque el número que usted quiera marcar. O, usted puede marcar el número primero y después oprimir el botón "speaker / callback."
- 3. Cuando haya terminado, oprima el botón "speaker/callback" para colgar.

# PARA CONTESTAR UNA LLAMADA

## AURICULAR

- 1. Cuando el teléfono timbra, oprima el botón "talk/callback" en el auricular.
- 2. Cuando haya terminado, oprima nuevamente el botón "talk/callback" para colgar.

## ALTAVOZ

- Cuando el teléfono timbra, oprima el botón "speaker/callback" para contestar una llamada.
- Cuando haya terminado, oprima nuevamente el botón "speaker/callback" para colgar.

**NOTA:** Si usted ha estado usando el auricular y quiere cambiar a altavoz, oprima el botón "callback/speaker." El indicador del altavoz se ilumina. Para seguir usando el auricular, oprima el botón "talk/callback."

# TEMPORIZADOR (TIMER)

Después de que usted ha oprimido el botón "talk/callback" en el auricular o el botón "speaker/callback" en la base, el temporizador integrado aparece en la pantalla y empieza a contar la duración de la llamada en minutos y segundos.

## AUTO ALERTA

Si usted coloca el auricular sobre la base, mientras el auricular está descolgado, (durante una llamada), el auricular automáticamente desconecta la llamada.

# SELECTOR DE VOLUMEN DEL TIMBRE AURICULAR

1. Oprima el botón del timbre y la programación actual aparece en la pantalla.



- 2. Utilice el teclado de tono en el auricular para inscribir 1 para activado ("1 ON") o 2 para desactivado ("2 OFF"), o utilice el botón del Identificador de Llamadas (flecha hacia arriba o hacia abajo) para llegar a su selección.
- Oprima la tecla suave "OK" para salvar su selección, y usted escuchará un tono de confirmación, y la programación del timbre aparece en la pantalla durante dos segundos.



**NOTA:** Si usted desactiva el timbre, el símbolo de timbre desactivado 🌠 aparece en la pantalla.



## BASE

 Oprima el botón de timbre y la programación actual de timbre aparece en la pantalla.



- 2. Utilice el teclado numérico de tono en su auricular para inscribir 1 alto, 2 bajo o 3 desactivado ("1HI, 2LOW o 3OFF"), o utilice el botón del Identificador de Llamadas (flecha hacia arriba o hacia abajo) para llegar a su selección.
- Oprima la tecla suave "OK" para salvar su selección, y la programación del timbre aparece en la pantalla durante dos segundos antes de regresar a la modalidad de alerta.





## "FLASH"/ LLAMADA EN ESPERA"

Si usted se suscribe a los servicios combinados de Llamada en Espera e Identificador de Llamada a través de su compañía telefónica, usted recibirá la información del identificador de Llamadas (si ésta es disponible) en Llamadas en Espera. Durante una llamada telefónica, usted escuchará un tono para indicarle que otra llamada está esperando en la línea mientras que la información del Identificador de Llamadas para la llamada en espera aparece en la pantalla del auricular. Para conectar con la llamada en espera, oprima el botón "flash" en el auricular y su llamada original se pone en espera. Usted puede pasar de una a otra llamada oprimiendo el botón "flash."

**SUGERENCIA:** No oprima el botón "talk/callback" en el auricular inalámbrico o el botón "speaker/ callback" para activar un servicio de llamadas, como llamada en espera, porque de ser así, usted colgará el teléfono.

# ÚLTIMO NÚMERO MARCADO

Para volver a marcar rápidamente el último número que usted marcó:

- Oprima el botón "talk/callback" en el auricular o el botón "speaker/callback" en la base.
- 2. Oprima el botón "redial."

-0-

3. Oprima el botón "redial" primero y después oprima el botón "talk/redial" en el auricular o el botón "speaker/callback" en la base. Si usted escucha la señal de ocupado, y quiere seguir marcando ese número, oprima el botón "redial" para volver a marcar ese número rápidamente.

## EN ESPERA

Oprima la tecla suave de espera ("HOLD") en el auricular o en la base para poner una llamada en espera. La indicación de espera ("LINEA EN ESPERA") aparece en la pantalla del auricular.



Su teléfono permanece en espera hasta que usted oprima la tecla de salida ("EXIT") y suelte la línea, u oprima el botón "talk/callback" para volver a la modalidad de alerta. Si usted continúa la llamada en una extensión separada, o en otro auricular registrado, su auricular inalámbrico suelta la línea y transfiere la llamada a la extensión del teléfono.

Si el auricular con la llamada en espera vuelve a colocarse sobre la base, la llamada en espera se transfiere a al altavoz de la base y el auricular regresa a la modalidad de alerta.

## SALIDA

Oprima la tecla suave de salida ("EXIT") para terminar una operación, como espera ("HOLD") o transferencia ("TRANSFER"). La pantalla indica "LINEA ACTIVA" durante dos segundos y después vuelve a la modalidad para hablar ("TALK").



## LOCALIZANDO EL AURICULAR

Esta función le ayuda a localizar un auricular extraviado. Para enviar y recibir señales del localizador, todos los auriculares deben estar registrados. Si sus auriculares no están registrados, siga las instrucciones para registrarlos en la sección Para Registrar el Auricular en este manual.

## PARA LOCALIZAR DESDE LA BASE O EL AURICULAR

Asegúrese de que el teléfono esté desactivado –**OFF**- (no en modalidad de hablar –**TALK**).



- 1. Oprima el botón "page/int" en el auricular o en la base.
- 2. Utilice el teclado de tono en su auricular o en la base para seleccionar 1 o 2. La indicación "LOCALIZANDO EXTENSION" aparece en la pantalla.

NOTA: Oprima la tecla  $^\ast$  para localizar a todos los auriculares u oprima la tecla del 0 para localizar a la base.

3. El recibidor en el auricular o en la base empieza a localizar.



AURICULAR ENVIANDO

## LOCALIZAR DESDE BURICUI AR 1

#### AURICULAR RECIBIENDO

Cuando se oprime el botón "talk/callback" o "speaker/callback" o "page/int" en el recibidor del auricular o en la base, el localizador es contestado. Si el localizador no es contestado después de dos minutos, la indicación "NO CONTESTAN" aparece en la pantalla del auricular que envía o en la base y el localizador se cancela. El aparato vuelve a modalidad de alerta.

**NOTA:** Si se ha asignado un nombre al auricular durante la programación, entonces el nombre se muestra en lugar del número del auricular cuando el localizador empieza a llamar.

**NOTA:** Para cancelar el localizador, oprima la tecla suave de salida ("EXIT") o el botón "page/int."

## PARA TRANSFERIR LLAMADAS

Esta función le permite transferir llamadas entre los auriculares, o los auriculares con la base en la modalidad para hablar ("TALK").

1. Oprima la tecla suave de espera ("HOLD") para poner la llamada en espera.

TRLK 00:10 VOL 2 ENMU ESPE DIR

2. Oprima la tecla suave de transferencia ("TRANS").

LINE EN ESPERA TALK 00:10 VOL 2 CONF TRANS SALI

LINEA EN ESPERA EXTENSION 2 SALI 3. Inscriba el número del auricular al que usted quiere transferir la llamada, y el auricular que recibe es localizado.



AURICULAR ENVIANDO

LOCALIZAR/LINER EN ESPE STEVE SALI

#### AURICULAR RECIBIENDO

**NOTA:** Si el localizador no es contestado, oprima la tecla suave de salida ("EXIT") o el botón localizador ("page/int") para cancelar la transferencia.

Cuando se oprime el botón localizador ("page/int") o para hablar ("talk/callback") en el auricular que recibe, el aparato entra en modalidad de interfono. Cuando el botón para hablar ("talk/callback") es oprimido en el auricular que envía, la llamada se transfiere.

Después de que usted selecciona la estación a la que usted quiere transferir la llamada, oprima el botón para hablar ("talk/callback") para colgar su estación. Si la otra estación no toma la llamada dentro de los primeros 30 segundos, la llamada se transfiere de vuelta a su estación.

## ENMUDECEDOR

Para tener una conversación privada fuera de la línea, utilice la función del enmudecedor. La persona del otro lado de la línea no puede escucharle, pero usted todavía puede escucharles a ellos.

 Mientras usted tiene una conversación telefónica, usted puede oprimir la tecla suave del enmudecedor ("MUTE"). La indicación "ENMU ON" aparece en la pantalla.



 Oprima la tecla suave del enmudecedor ("MUTE") para cancelar esta función y volver a su conversación telefónica.



## TONO TEMPORAL

Esta función es útil únicamente para usuarios de servicio e pulso. El tono temporario le permite a los usuarios de servicio telefónico de Pulso (rotatorio), tener acceso a los servicios para marcar de teclado (touch-tone) que ofrecen los bancos, las compañías de tarjetas de crédito, etc. Por ejemplo, cuando usted llama a su banco, usted puede necesitar inscribir su número de cuenta bancaria. Al utilizar esta función, usted puede temporalmente cambiar a modalidad para marcar por tono y ello le permite inscribir y mandar su número.

- 1. Marque el número telefónico o espere a que su llamada se conecte.
- Cuando su llamada es contestada, oprima el botón de tono ("\*tone") en el teclado numérico de su auricular para cambiar temporalmente de modalidad por pulso a modalidad de marcado por tono.
- 3. Siga las instrucciones orales para obtener la información que necesita.
- 4. Cuelgue cuando haya terminado y el teléfono regresa automáticamente a la modalidad de servicio para marcar de disco (rotatorio).

# CONTROL DE VOLUMEN DEL AURICULAR INALÁMBRICO

Cuando el auricular inalámbrico está activado (**ON**) (en modalidad para hablar), ajuste el volumen del recibidor oprimiendo el botón del Identificador de Llamadas ("cid/vol") (con las flechas hacia arriba o hacia abajo) en el auricular inalámbrico. Hay cuatro niveles de volumen, y cada vez que se oprime el botón "cid/vol" (flecha hacia arriba o hacia abajo), el nivel de volumen es ajustado un nivel a la vez.

## CONTROL DE VOLUMEN DEL ALTAVOZ

Cuando el altavoz esté activado (ON), ajuste el volumen oprimiendo los botones de las flechas hacia arriba o hacia abajo en la base. Cuando el nivel máximo o mínimo ha sido alcanzado, el teléfono emite dos tonos.

**NOTA:** Usted puede también ajustar el volumen mientras el aparato está en modalidad de radio teléfono portátil (walkie-talkies), de interfono o de conferencia.

## Interfono

La función del interfono le permite tener una conversación de duración ilimitada entre los dos auriculares o un auricular y la base.

## PARA HACER UNA LLAMADA DE INTERFONO

- Asegúrese de que el teléfono esté desactivado -OFF- (no en modalidad de hablar -TALK).
- 2. Oprima el botón de interfono ("page/int") en el auricular o la base. La indicación "LOCALIZANDO EXTENSIÓN" aparece en la pantalla.



 Inscriba el número deseado del auricular o de la base (inscriba 0) con el que usted quiere comunicarse por interfono. La persona con la que usted quiere hablar es localizada.

**NOTA:** Para cancelar el localizador, oprima el botón "page/int" o el botón de salida ("EXIT").



LA PERSONA QUE ENVIA

LOCALIZAR DESDE AURICULAR 2

LA PERSONA QUE RECIBE

4. Espere a que la persona que recibe conteste y active la función de interfono. Lo siguiente aparece en la pantalla cuando el interfono está programado:





5. Cuando haya terminado, oprima la tecla suave de salida ("EXIT") o el botón de interfono ("page/int") en cualquiera de los auriculares para desactivar el interfono.

**NOTA:** Durante la función de interfono, si se asigna un nombre a un auricular, ese nombre aparece en la pantalla en lugar del número del auricular.

## PARA RECIBIR UNA LLAMADA DE INTERFONO

Cuando una llamada de interfono es recibida, el auricular o la base emiten un tono. Para contestar la llamada del interfono, oprima el botón "page/int."

# PARA RECIBIR UNA LLAMADA TELEFÓNICA EXTERNA DURANTE UNA LLAMADA DE INTERFONO ENTRE AURICULARES

Si usted recibe una llamada telefónica durante una llamada en el interfono, ambos usuarios reciben un tono de aviso. Oprima el botón "talk/callback" en el auricular para concluir la llamada en el interfono. Oprima nuevamente el botón ""talk/callback" para tomar la llamada telefónica externa.

## Entre la Base y el Auricular

Si usted recibe una llamada telefónica durante una llamada en el interfono, el interfono entre la base y el auricular se desconecta automáticamente y el aparato timbra. Oprima el botón "talk/callback" en el auricular o el botón "speaker/callback" en la base para tomar la llamada externa.

# PARA UTILIZAR EL INTERFONO O LA FUNCIÓN DE CONFERENCIA CON LIAMADAS EXTERNAS

Durante una llamada telefónica externa, usted puede localizar otros auriculares y tener una conversación privada fuera de la línea entre una persona en una llamada externa y uno de los auriculares, o usted puede tener una conferencia de 3 personas con la línea externa y otro auricular o la base.

 Durante una llamada externa, oprima la tecla suave de espera ("HOLD") en el auricular para poner la llamada externa en espera. La indicación "LINEA EN ESPERA" aparece en la pantalla del auricular que envía o en la pantalla de la base.



2. Oprima la tecla suave de conferencia ("CONF") en su auricular o en la base. La indicación "LINEA EN ESPERA EXTENSIÓN?" aparece en la pantalla.



 Inscriba el número del auricular deseado para seleccionar la base o el número del auricular con el que usted quiera establecer la conferencia. La persona que recibe la llamada es localizada.



LOCALIZAR DESDE AURICULAR 1

AURICULAR ENVIANDO

AURICULAR RECIBIENDO

4. La persona que recibe la llamada en el auricular o en la base debe oprimir el botón "page/int" para contestar el interfono, y después ambos usuarios del interfono pueden hablar privadamente. La persona en la línea externa no puede escuchar la conversación del interfono.



AURICULAR ENVIANDO



AURICULAR RECIBIENDO

5. La persona que envía o la que recibe pueden oprimir el botón "format/conference" para empezar una conferencia de 3 personas.

**NOTA:** Oprima la tecla suave de salida ("EXIT") en cualquiera de los auriculares para cancelar la llamada de interfono y dejar que la persona que envía pueda continuar hablando con la persona en la línea externa. O la persona que llama puede oprimir el botón "talk/callback" para transferir la llamada a la persona que recibe, y ésta puede entonces hablar con la persona en la llamada externa independientemente.

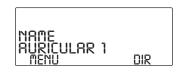
**NOTA:** Un auricular o la base pueden entrar en la modalidad de conferencia directamente oprimiendo el botón "talk/callback" en la base mientras que el otro auricular o la base están en una llamada externa.

# **M**EMORIA

El auricular y la base tienen localizaciones para almacenar números de memoria separadas. Cincuenta nombres de 15 caracteres y números de 24 dígitos pueden ser almacenados en la memoria del auricular. Cincuenta nombres de 15 caracteres y números de 24 dígitos pueden ser almacenados en la memoria de la base.

## Para Almacenar un Nombre y Número en la Memoria

- Asegúrese de que el teléfono esté desactivado OFF- (no en modalidad de hablar – TALK).
- 2. Oprima la tecla suave de directorio ("DIR").



3. Oprima el número deseado de la localización de memoria (01 al 50) o utilice los botones para revisar archivos (con las flechas hacia arriba o hacia abajo) para encontrar la memoria almacenada. Si la localización de memoria está ocupada, la localización de memoria junto con el nombre y número almacenado en esa localización aparecen en la pantalla. Si la localización de memoria está vacía, la indicación "VACIO" aparece en la pantalla.



 Oprima la tecla suave para editar ("EDIT"). La pantalla le indica "INSCRIBA NOMBRE"



- 5. Utilice el teclado para almacenar un nombre (hasta 15 caracteres) y oprima el botón de memoria para salvarlo. Más de una letra es almacenada en cada una de las teclas numéricas. Por ejemplo, para inscribir "Bill Smith", oprima la tecla del 2 dos veces para la letra B. Oprima la tecla del 4 tres veces para la letra I. Oprima la tecla del 5 tres veces para la L. Espere 1 segundo. Oprima la tecla del 5 nuevamente tres veces para la segunda L, oprima la tecla del 1 para introducir un espacio entre el primer nombre y el apellido. Oprima la tecla del 7 cuatro veces para la letra S. Oprima la tecla del 6 una vez para la M; oprima el 4 tres veces para la I; oprima el 8 para la T; y el 4 dos veces para la H.
- 6. Oprima la tecla suave "OK" para confirmar su selección. La pantalla indica "INSCRIB NUMTEL" en la pantalla.



7. Utilice el teclado numérico para inscribir la clave de área seguid por el número telefónico que usted quiera almacenar (hasta 24 dígitos, incluyendo pausas), y oprima la tecla suave "OK" para salvar su selección. El aparato emite un tono para confirmar.



8. Para inscribir otro nombre y número en una localización de memoria diferente, por favor siga el paso 1 y repita el proceso.

## Para Almacenar un Número de Volver a Marcar

- Asegúrese de que el teléfono esté desactivado -OFF- (no en modalidad de hablar -TALK).
- 2. Oprima la tecla suave de directorio ("DIR").
- Oprima cualquier número de localización de memoria (01 al 50) para almacenar un número en esa localización, o utilice los botones para revisar archivos ("CID") (con las flechas hacia arriba o hacia abajo) en la base para seleccionar una localización de memoria.
- 4. Oprima la tecla suave para editar ("EDIT") y la indicación "INSCRIBA NOMBRE" aparece en la pantalla.
- 5. Utilice el teclado en el auricular o en la base para inscribir el nombre y oprima después oprima la tecla suave "OK" para confirmar su selección. La pantalla indica "INSCRIB NUMTEL" en la pantalla.
- 6. Oprima el botón para volver a marcar ("redial") para que el número que va a marcarse aparezca en la pantalla.
- 7. Oprima nuevamente la tecla suave "OK" para confirmar.

**NOTA:** Si el número a marcar tiene más de 24 dígitos, entonces este número no puede ser almacenado en la memoria.

## PARA INTRODUCIR UNA PAUSA EN LA SECUENCIA DE MARCADO

Si una pausa es necesaria para esperar al tono de marcar, oprima el botón para pausa ("#") en el teclado numérico para introducir un retraso en la secuencia de marcado de un número telefónico almacenado (por ejemplo, después de que usted marca 9 para obtener línea externa, o para esperar e tono de acceso en una computadora). Cada pausa cuenta como un dígito en la secuencia de marcado.

# PARA REVISAR, CAMBIAR, O BORRAR NÚMEROS ALMACENADOS PARA REVISAR:

- Asegúrese que el teléfono esté apagado (OFF) (no en modalidad para hablar "TALK")
- 2. Oprima la tecla suave de directorio ("DIR").



3. Oprima el botón del Identificador de Llamadas ("CID") (flecha hacia arriba o hacia abajo) en el auricular o el botón del Identificador de Llamadas ("CID") (flecha hacia arriba o hacia abajo) en la base para recorrer los números hasta llegar al número almacenado. O utilice el teclado numérico en su auricular o en la base para inscribir un número de localización de memoria.



## PARA CAMBIAR:

Utilice el mismo procedimiento para cambiar un número almacenado que el que utiliza para almacenar un número, en lugar de esto, simplemente reemplace un número almacenado con otro diferente.

## PARA BORRAR:

- Asegúrese de que el teléfono esté desactivado -OFF- (no en modalidad de hablar -TALK).
- 2. Oprima la tecla suave de directorio ("DIR").
- Oprima el botón del Identificador de Llamadas ("CID") (flecha hacia arriba o hacia abajo) en el auricular o el botón del Identificador de Llamadas ("CID") (flecha hacia arriba o hacia abajo) en la base para recorrer los números hasta llegar al número deseado.
- Cuando el archivo aparece en la pantalla, oprima el botón para borrar ("DEL")
  para marcar el archivo que será borrado. La pantalla le pregunta si borra
  ("BORRAR?").



5. Oprima la tecla suave ("OK") una segunda vez para borrar el archivo. La pantalla muestra la indicación "BORRADO" durante dos segundos. Usted escuchará un tono de confirmación.



**NOTA:** Si usted no quiere cambiar o borrar un número, simplemente oprima la tecla suave de salida ("EXIT"), o espera un minuto para salir de la modalidad de revisar.

# PARA MARCAR UN NÚMERO ALMACENADO

### AURICULAR

Asegúrese que el teléfono esté activado (ON) oprimiendo el botón "talk/callback."

- 1. Oprima la tecla suave ("OK").
- 2. Inscriba el número de la localización de memoria (01-50) que usted quiera marcar. El número se marcará automáticamente.

-0-

- Asegúrese de que el teléfono esté desactivado -OFF- (no en modalidad de hablar -TALK).
- 2. Oprima la tecla suave ("DIR").
- Inscriba el número de la localización de memoria (01-50) que usted quiera marcar u oprima el botón del Identificador de Llamadas ("cid/vol") (flechas hacia arriba o abajo) para recorrer la memoria hasta que aparezca el número deseado.
- 4. Oprima el botón "talk/callback." El número se marca automáticamente.

## **B**ASE

Asegúrese que el teléfono esté activado (ON) oprimiendo el botón "speaker/callback."

- 1. Oprima la tecla suave ("DIR").
- Inscriba el número de la localización de memoria (01-50) que usted quiera marcar. El número se marcará automáticamente.

-0-

Asegúrese de que el teléfono esté desactivado –**OFF**- (no en modalidad de hablar –**TALK**).

- 1. Oprima la tecla suave ("DIR").
- Inscriba el número de la localización de memoria (01-50) que usted quiera marcar u oprima el botón del Identificador de Llamadas ("CID") (flechas hacia arriba o abajo) para recorrer la memoria hasta que aparezca el número deseado.
- 3. Oprima el botón "speaker/callback." El número se marca automáticamente.

## MARCADO EN CADENA DESDE LA MEMORIA

Use esta función para hacer llamadas que requieren una secuencia de números como el usar una tarjeta para llamar por teléfono o un número de larga distancia al que usted llama frecuentemente. El siguiente ejemplo le muestra cómo puede usted utilizar el marcado en cadena para hacer una llamada a través de un servicio de larga distancia:

## 1. Asegúrese de que el teléfono esté activado (ON)

El Número para	Localización de Memoria
Número de Acceso de Larga Distancia	7
Código de Autorización	8
Número de larga distancia llamado frecuentemen	nte 9

- 2. Oprima la tecla suave ("DIR") y después oprima el 07.
- Cuando usted escuche el tono de acceso, oprima la tecla suave ("DIR") y después oprima el 08.
- 4. Al siguiente tono de acceso, oprima la tecla suave ("DIR") y después oprima el 09.

# Funciones del Identificador de Llamadas (Caller ID)

El Identificador de Llamadas (Caller ID) es un servicio disponible a través de su compañía telefónica local. Para que el servicio funcione en este sistema, usted debe suscribirse al servicio de Identificador de Llamadas . Para recibir servicio de Identificador en Ilamadas en espera, usted debe suscribirse al servicio combinado de Identificador de Llamada en Espera.



Cuando su teléfono suena, y usted está suscrito al servicio de Identificador de Llamada en Espera, usted recibirá información (si ésta es disponible), transmitida desde su compañía telefónica local. Usted también recibirá información de Identificador en Llamadas en Espera. Si usted recibe una Ilamada mientras está en el teléfono, la información del Identificador de Llamadas en Espera aparecerá en la pantalla. Esta información puede incluir el número telefónico, fecha y hora; o el nombre, número telefónico, fecha y hora.

## PARA RECIBIR Y ALMACENAR ARCHIVOS DE LLAMADAS

Cuando usted recibe una llamada, la información es transmitida por la compañía telefónica a su Teléfono con Identificador de Llamadas (Caller ID) entre el primero y el segundo timbre. La información del Identificador de Llamadas aparece en la pantalla mientras el teléfono timbra, dándole a usted la oportunidad de ver la información y decidir si quiere o no contestar la llamada.

Si usted no está en casa o no puede contestar, la memoria del Identificador de Llamadas de su teléfono automáticamente almacena el número de llamada, la fecha, la hora, el número telefónico, y el nombre de la persona que llamó en las 40 últimas llamadas para que sepa quién llamó mientras usted no estuvo disponible. Los archivos del Identificador de Llamadas son almacenados en secuencia en el orden recibidos. Cuando la llamada número 41 es recibida, el último archivo del Identificador de Llamadas (la primera llamada) se borra automáticamente.

Usted puede revisar la información almacenada de las 40 llamadas más recientes en cualquier momento. Las llamadas recibidas desde la última revisión, se mostrarán como llamadas nuevas ("NEW") en la pantalla.

# PARA REVISAR LA LISTA DE ARCHIVOS DEL IDENTIFICADOR

A medida que se reciben y se almacenan las llamadas, la pantalla se actualiza para hacerle saber cuántas llamadas se han recibido.

 Oprima el botón para revisar archivos del Caller ID-"cid/vol" (la flecha hacia arriba) para revisar los archivos más viejos y después ir hacia los más nuevos (los números más altos). Cuando usted llegue a la llamada más nueva, la pantalla indica "FIN DE LISTA." 2. Oprima el botón para revisar archivos de la llamada más reciente del Caller ID-"cid/vol" (la flecha hacia abajo) para revisar primero el archivo más nuevo y después ir hacia los más viejos (los números más bajos). Cuando usted llegue al fin de la lista, la pantalla indica "FIN DE LISTA."

Conforme usted va recibiendo llamadas almacenadas en la memoria del Identificador de Llamadas, la pantalla le muestra la siguiente información para cada llamada:

- Número telefónico de la persona que llamó.
- Número de llamada, con respecto a otras recibidas.
- El nombre de la persona que llamó, si el servicio es disponible en su área.

**NOTA:** Si se recibe un nombre con más caracteres que 15, los caracteres adicionales no aparecerán.

- · La fecha y hora en que la llamada fue recibida.
- La indicación de nueva ("NUEV") aparece para todas las llamadas que no han sido revisadas previamente.

**NOTA:** Verifique con la compañía telefónica con respecto a la disponibilidad del servicio de nombre.

# PARA TRANSFERIR ARCHIVOS DEL IDENTIFICADOR DE LLAMADAS A LA MEMORIA

Usted puede transferir archivos del Identificador de Llamadas a la memoria de su teléfono.

**NOTA:** Es importante que usted formatee los archivos del Identificador de Llamadas correctamente antes de almacenarlos en la memoria.

- Utilice el botón del Identificador de Llamadas ("cid/vol") (flechas hacia arriba o hacia abajo) en el auricular o el botón del Identificador de Llamadas ("CID") en la base para llegar hasta el archivo deseado.
- 2. Oprima la tecla suave para salvar ("SAVE").



3. Oprima el botón de la localización de memoria deseada. Por ejemplo, oprima la tecla 01 para almacenar el archivo en la localización de memoria 1. Si la localización de memoria está ocupada y usted quiere reemplazarla, usted debe confirmar este reemplazo oprimiendo la tecla suave "OK."



**NOTA:** Oprima la tecla suave "EXIT" para una vez para conservar la programación previa y regresar al menú del Identificador de Llamadas, u oprima y sostenga la tecla suave "EXIT" en el auricular para volver a la modalidad de alerta.

## Para Marcar un Número del Identificador de Llamadas

Mientras usted revisa los archivos del Identificador de Llamadas, usted puede llamar al número telefónico que se muestra en la pantalla.

- Asegúrese de que el teléfono esté desactivado -OFF- (no en modalidad de hablar -TALK).
- 2. Utilice el botón para revisar los archivos del Identificador de Llamadas ("cid/vol") (flecha hacia arriba o hacia abajo) o el botón para revisar los archivos del Identificador de Llamadas ("CID") (flecha hacia arriba o hacia abajo) en la base hasta que el archivo deseado aparezca en la pantalla. Dependiendo de (a) cómo estaba formateado cuando se recibió el número telefónico de la persona que llamó y (b) si usted había o no programado su clave de área anteriormente en el menú de programación, usted puede necesitar ajustar el formato del número telefónico entrante antes de contestar la llamada. Utilice el botón "format" para formatear para cambiar el formato del número telefónico mostrado en la pantalla.

Los formatos disponibles incluyen:

Número de dígitos	Explicación	Ejemplo
Once dígitos	clave de larga distancia "1" + 3 dígitos de clave de área + 7 dígitos de número telefónico.	1-317-888-8888
Diez dígitos	+ 3 dígitos de clave de área + 7 dígitos de número telefónico.	317-888-8888
Siete dígitos	+ 7 dígitos de número telefónico.	888-8888

**NOTA:** Si la compañía telefónica no le provee los 10 dígitos en un número entrante, usted no podrá ajustar el formato de ese número.

- 3. Si el número no puede ser marcado como se muestra, oprima el botón de formato ("format/conference") en el auricular o el botón "format/conf" en la base. Repita si fuera necesario hasta que el número correcto de dígitos aparezca en la pantalla.
- Oprima el botón "talk/ callback" en el auricular o el botón "speaker/callback" en la base. El número se marca automáticamente.

**NOTA:** Si el número es corrupto, como un número en un nombre, o una letra del alfabeto en un número, usted escuchará un tono de error en el auricular y el número no será marcado.

# PARA BORRAR EL ARCHIVO ACTUAL DEL IDENTIFICADOR DE LLAMADAS Para borrar únicamente el archivo mostrado en la pantalla:

 Asegúrese de que el teléfono esté desactivado -OFF- (no en modalidad de hablar -TALK).



2. Utilice los botones para revisar los archivos del Identificador de Llamadas – "cid/vol" - (flecha hacia arriba o hacia abajo) en el auricular o el botón "CID" (flechas hacia arriba o hacia abajo) en la base, para mostrar el archivo que usted quiera borrar.



3. Oprima la tecla suave para borrar ("DEL") durante dos segundos. La pantalla pregunta si borra el archivo ("BORRAR TODO?")



4. Oprima la tecla suave "OK" para borrar el archivo. s los archivos del Identificador de Llamadas de la memoria. Oprima la tecla "OK" y la pantalla indica que no hay llamadas ("NO LLAMADA"). Usted escuchará un tono de confirmación.



**NOTA:** Oprima la tecla suave "EXIT" para regresar al menú para revisar el Identificador de Llamadas. U oprima y sostenga la tecla de salida ("EXIT") para regresar a la modalidad de alerta.

# Para Borrar Todos los Archivos del Identificador de Llamadas

Para borrar todos los archivos del Identificador de Llamadas en la memoria:

 Asegúrese de que el teléfono esté desactivado -OFF- (no en modalidad de hablar -TALK).



 Utilice los botones para revisar los archivos del Identificador de Llamadas – "cid/ vol" - (flecha hacia arriba o hacia abajo) en el auricular o el botón "CID" (flecha hacia arriba o hacia abajo) en la base para mostrar cualquier archivo del Identificador de Llamadas.



3. Oprima la tecla suave para borrar ("DEL") durante dos segundos. La pantalla pregunta si borra todos los archivos ("BORRAR TODO?").



4. Oprima la tecla suave "OK" para borrar todos los archivos del Identificador de Llamadas de la memoria. La pantalla confirma que no hay llamadas ("NO LLAMADA"). Usted escuchará un tono de confirmación.

# NO LLAMADA

**NOTA:** Oprima la tecla suave de salida ("EXIT") en el auricular para volver a la modalidad de alerta.

# Errores del Identificador de Llamadas

Si hay un error en la transmisión de información de su teléfono con Identificador de Llamadas, las indicaciones "ERROR" o "INFO INCOMPLETA" aparecen en la pantalla. Si usted no está suscrito al servicio de Identificador de Llamadas o no está funcionando adecuadamente, la indicación "NO ENVIADO" aparece en la pantalla.

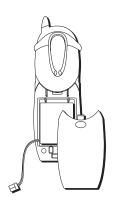
# Para Cambiar la Batería



**CUIDADO:** Para reducir el riesgo de fuego o lastimaduras personales, utilice únicamente la batería 5-2459 que es compatible con este aparato.

Asegúrese de que el teléfono esté apagado (OFF) antes de cambiar la batería.

- 1. Quite la puerta del compartimento de la batería.
- Desconecte el cable que está conectado al paquete de las baterías en el enchufe dentro del compartimiento de las baterías y sáquelo del auricular.
- Introduzca el nuevo paquete de baterías y conecte el cable en el enchufe dentro del auricular.
- Vuelva a colocar la puerta del compartimento de la batería.
- 5. Coloque el auricular sobre la base o sobre el cargador para cargarlo. Si usted no carga adecuadamente la batería del auricular (durante 12 horas), cuando usted programa el teléfono por primera vez y/o cuando usted instala un paquete de baterías nuevas, el rendimiento a largo plazo de la batería se verá afectado.



# Precauciones de Seguridad para la Batería

- No queme, desarme, mutile, o agujere. Igual que otras baterías de este tipo, materiales tóxicos pueden escaparse y causarle daño.
- Para reducir el riesgo de fuego o daño personal, use unicamente la batería indicada en la Guía del Usuario.
- Mantenga las baterías fuera del alcance de los niños.
- Quite las baterías si va a guardar el aparato durante más de 30 días.



**Observación:** el Sello RBRC de la pila utilizada en su producto ATLINKS USA, Inc. indica que participamos en un programa para recoger y reciclar las pilas de níquel cadmio que se realiza en todos los Estados Unidos. Para más información sírvase llamar al 1-800-8-BATTERY o entre en contacto con su centro local de reciclaje.

# Instalación de Audífonos y del Gancho del Cinturón

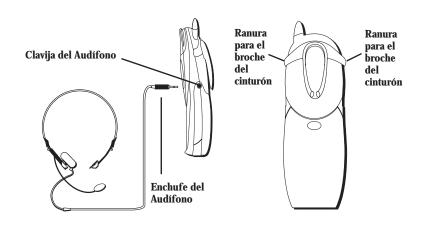
# PARA CONECTAR UNOS AUDÍFONOS OPCIONALES AL AURICULAR

Cada auricular puede ser usado con unos audífonos opcionales para la operación con manos libres.

- 1. Quite la cubierta de plástico que cubre el enchufe de los audífonos.
- Conecte los audífonos al enchufe de audífonos al costado de la base. El recibidor y el micrófono del auricular se desactivan cuando los audífonos se conectan.
- Ajuste los audífonos para que descansen cómodamente sobre su cabeza y alrededor de su oreja. Mueva el micrófono a aproximadamente dos a tres pulgadas de su boca aproximadamente.
- 4. Oprima el botón "talk/callback" para contestar una llamada o haga llamadas utilizando los audífonos.
- 5. Para regresar a la operación normal, desconecte los audífonos del enchufe.

# Para Sujetar el Gancho del Cinturón

Para sujetar el gancho del cinturón, introduzca los extremos del cinturón dentro de las ranuras a cada lado del auricular. Introduzca los extremos del cinturón en su sitio.



# INDICADORES DE MENSAJES

Los siguientes mensajes especiales indican el estado actual de un mensaje o del aparato:

INCOMPLETE DATA

La información sobre la persona que llama ha sido
(INFO INCOMPLETA)

La información sobre la persona que llama ha sido
interrumpida durante la transmisión o el teléfono es

interrumpida durante la transmision o en ter

excesivamente ruidoso.

**ENTER NAME** Indicación para pedirle que inscriba el nombre en

(INSCRIBA NOMBRE) una de las 50 localizaciones de memoria.

**DELETE ALL?** Indicación preguntándole si quiere borrar todos

(BORRAR TODO?) los archivos del Caller ID.

**DELETE CALL ID?** Indicación preguntándole si quiere borrar el

(BORR LLAMADA ID) archivo actual del Caller ID que se muestra en la pantalla.

**DELETE?** (BORRAR?) Indicación preguntándole si quiere borrar uno de los 50 números almacenados en la memoria saliente del teléfono.

END OF LIST (FIN DE LISTA) Indica que no hay información adicional en la memoria del

Caller ID.

**NEW** (NUEV) Indica llamada o llamadas que no han sido revisadas.

UNKNOWN CALLER
La llamada entrante es de un código de área no incluido (DESCONOCIDO)
en el servicio de Caller ID o la información no fue enviada.

PAGING (LOCALIZANDO) Alguien ha oprimido el botón localizador ("page/int") en la

base o en el auricular.

BLOCKED NUMBER La persona está llamando desde un número cuya

(NUMERO PRIVADO) transmisión ha sido bloqueada.

REPT (REPITAR) Mensaje de llamadas repetido. Indica que una nueva llamada

desde el mismo número fue recibida más de un a vez.

**SEARCHING** (BUSCANDO) El auricular está buscando a la base.

NO DATA (NO ENVIADO) No se recibió información sobre el Identificador de Llamadas.

**OUT OF RANGE** El auricular puede estar fuera de rango. Acérquese a la base. (FUERA DE RANGO)

# Señales Sonoras del Auricular

Señal	Significado
Un tono de gorgeo largo (con timbre encendido)	Señala que una Ilamada está entrando
Tres tonos cortos	Señal del localizador
Un "bip" corto (cada 7 segundos)	Advertencia de baja batería

# SOLUCIÓN DE PROBLEMAS

### Teléfono

No hay tono de marcar

- Verifique o repita los pasos de la instalación.
- Asegúrese que el cable de corriente esté conectado en un enchufe eléctrico que sirva.
- Asegúrese que la línea telefónica esté conectada a la base y al enchufe telefónico modular.
- Desconecte la base del contacto de pared y conecte otro teléfono al mismo contacto. Si no funciona, el problema puede estar en el cableado o en el servicio local.
- El auricular inalámbrico puede estar fuera de rango de la base. Acérquelo a la base.
- Asegúrese de que la batería ha sido cargada adecuadamente (12 horas).
- · Asegúrese que el paquete de la batería haya sido instalado adecuadamente
- ¿El auricular emitió un tono cuando usted oprimió el botón "talk/callback"? La batería puede necesitar ser recargada.
- Coloque el auricular en la base durante 20 segundos.

El tono de marcar está bien, pero no da línea

 Asegúrese de que el selector de tono/pulso ("TONE/PULSE") esté programado de acuerdo al servicio al que usted está suscrito.

### El auricular /la base no timbra

- Asegúrese que el selector del timbre esté en la posición de activado (ON) y que el timbre en la base esté en la posición "HIGH"
- El auricular inalámbrico puede estar fuera de rango de la base. Acérquese a la base.
- Usted puede tener demasiados aparatos o extensiones en su línea. Intente desconectar algunos teléfonos.
- · Verifique que haya tono de marcar.

Usted experimenta estática, ruido, o debilitamiento del sonido entrante

- El auricular inalámbrico puede estar fuera de rango de la base. Acérquelo a la base.
- Mueva la base. Asegúrese que la base no esté conectada en un enchufe junto con otros aparatos eléctricos.
- · Cargue la batería.

El aparato emite "bips"

- Coloque el auricular en la base durante 20 segundos. Si sigue emitiendo tonos, carque la batería durante 12 horas.
- Limpie los contactos en el auricular y en la base con un trapo limpio o una goma de borrar.
- Vea las soluciones para "No hay tono de marcar."
- · Cambie la batería.

El indicador de carga de la base parpadea

Suponiendo que su compañía telefónica ofrece el servicio de mensaje de voz y
que usted se suscribe a éste, el indicador de carga en la base parpadea cuando
el teléfono no está en uso para indicar que hay un mensaje esperando. Deja de
parpadear después de que el mensaje ha sido revisado.

El Marcado desde la Memoria no Funciona

- ¿Programó usted adecuadamente las teclas de las localizaciones de memoria?
- ¿Siguió usted la secuencia para marcar adecuada?

El aparato se traba y no hay comunicación entre la base y el auricular inalámbrico

 Desconecte el enchufe de la corriente eléctrica AC del enchufe de pared y de atrás de la base. Quite la batería del auricular. Espere 30 segundos y vuelva a conectar el cable de corriente al enchufe de pared y al enchufe en la parte posterior de la base. Vuelva a conectar la batería y cargue durante 12 horas.

# IDENTIFICADOR DE LLAMADAS (CALLER ID)

Nada aparece en la pantalla

- Cargue o cambie la batería.
- Asegúrese de que el aparato esté conectado a un enchufe eléctrico que no tenga selector para apagarse. Desconecte el aparato del enchufe y conéctelo nuevamente.

Error en el Mensaje del Identificador de Llamadas (Caller ID)

 El aparato muestra este mensaje si detecta cualquier cosa que no sea información válida del Caller ID durante el periodo de silencio después del primer timbre. Este mensaje indica la presencia de ruido en la línea.

No sirve el Identificador de Llamadas (Caller ID)

 Usted debe suscribirse al servicio de Identificador de Llamadas a través de su compañía telefónica local para recibir archivos del Identificador de Llamadas.

# BATERÍA

Si usted experimenta cualquiera de los siguientes problemas, incluso después de haber cargado la batería, usted puede necesitar cambiar el paquete de las baterías.

- Tiempo corto para hablar
- · Mala calidad de sonido
- · Rango limitado
- · El indicador de carga no se ilumina.

# CUIDADO GENERAL DEL PRODUCTO

Para mantener su aparato funcionando adecuadamente y en buenas condiciones, siga las siguientes pautas:

- Evite poner el teléfono cerca de calentadores (calefactores) de ambiente y dispositivos que generen interferencia eléctrica ejemplo, motores o lámparas fluorescentes).
- No lo exponga a la luz solar directa o a la humedad.
- No deje caer la extensión móvil y no maltrate el teléfono.
- · Limpie el teléfono con un trapo suave
- Nunca use un agente de limpieza fuerte ni un polvo abrasivo, ya que esto dañará el acabado.
- Retenga el empaque original en caso de que necesite embarcar el auricular en el futuro.
- Periódicamente limpie los contactos de carga del auricular y de la base con una goma de lápiz limpia.

# Causas de una Mala Recepción

- Recubrimiento externo de la casa con aluminio.
- · Aislación con revestimiento de papel de aluminio.
- Conductos de calefacción y otras construcciones de metal que paran las señales de radio.
- Está demasiado cerca de los aparatos eléctricos como microondas, cocina, computadoras, etc.
- · Condiciones atmosféricas, como una tormenta eléctrica.
- · La base está instalada en el sótano o en un piso más bajo de la casa.
- La base está enchufada en un tomacorriente con otros aparatos electrónicos.
- El monitor del bebé está usando la misma frecuencia.
- · La pila del auricular está descargada.
- · Está fuera del ámbito de la base.

# Cómo Obtener Servicios de Mantenimiento

Si usted experimenta problemas con este equipo, para reparaciones o para información de garantía, comuníquese con el departamento de servicio al cliente al 1-800-448-0329. Si el equipo está causando daños a la red telefónica, la compañía telefónica puede pedirle que desconecte su equipo hasta que el problema haya sido resuelto.

Este producto puede únicamente ser reparado por el fabricante o sus agentes de reparación autorizados. Cualquier cambio o modificación no aprobados expresamente por ATLINKS USA, Inc. podría ser motivo de anulación de la autoridad del usuario para operar este producto. Para recibir instrucciones sobre cómo obtener servicios de mantenimiento, por favor consulte la garantía incluida en esta Guía, o llame a Información para el Usuario, **1-800-448-0329**.

O envíe sus preguntas a: ATLINKS USA, Inc. Gerente, Servicio al Consumidor P.O. Box 1976 Indianápolis, IN 46206

Adjunte su recibo al folleto, para futura referencia, o anote la fecha en la que se compró o recibió este producto como regalo. Esta información será valiosa si se llegase a requerir durante el período de garantía.

Fecha de compra	 
Nombre de la tienda	

# INDICE

### Funciones del Identificador de Llamadas (Caller ID) 43 Altavoz 26 Funciones Programables 11 Antes de Comenzar 8 Auto Alerta 28 G Garantía Limitada 60 В Batería 55 н Hora del Día 24 C Cancelación del Registro del Auricular 20 Idioma 11 Cancelación Global del Registro 21 Indicaciones Importantes para la Causas de una Mala Recepción 56 Instalación 9 Clave de Área 14 Indicador de Carga 26 Cómo Obtener Servicios de Indicadores de Mensajes 52 Mantenimiento 57 Información de Interferencias 2 Compatibilidad con Audífonos (CCA) 2 Información Importante para la Contraste de la Pantalla 12 Instalación 9 Control de Volumen del Altavoz 34 Información sobre la Aprobación de Control de Volumen del Auricular Equipo 2 Inalámbrico 34 Instalación de Audífonos y del Gancho Cuidado General del Producto 56 del Cinturón 51 Instalación del Teléfono 10, 11 F Interfono 35 En Espera 30 Introducción 5 Enmudecedor 33 Entre la Base v el Auricular 36 Errores del Identificador de Llamadas 49 Lista de Partes 8 Localizando el Auricular 31 F M "Flash" / Llamada en Espera" 29 Formato de la Base 7 Marcado en Cadena desde la Memoria 43 Formato del Auricular y Base para la Carga 7 Memoria 38 Formulario Para Hacer Pedidos de Montaie de la Base sobre Pared 11 Accesorios 61

Operación Básica del Teléfono 26

Funciones 5

P

Para Almacenar un Nombre y Número en la Memoria 38

Para Almacenar un Número de Volver a Marcar 40

Para Borrar 41

Para Borrar el Archivo Actual del Identificador de Llamadas 47

Para Borrar Todos los Archivos del Identificador de Llamadas 48

Para Cambiar 41

Para Cambiar la Batería 50

Para Conectar el Cable de Línea Telefónica 10

Para Conectar la Corriente AC (Eléctrica) 10

Para Conectar unos Audífonos Opcionales al Auricular 51

Para Contestar una Llamada 27

Para Hacer una Llamada 27

Para Hacer una Llamada de Interfono 35

Para Introducir una Pausa en la Secuencia de Marcado 40

Para Localizar desde la Base o el Auricular 31

Para Marcar un Número Almacenado 42 Para Marcar un Número del Identificador de Llamadas 46

Para Recibir una Llamada de Interfono 36

Para Recibir una Llamada Telefónica Externa Durant una Llamada de Interfono Entre Auriculares 36

Para Recibir y Almacenar Archivos de Llamadas 44

Para Revisar, Cambiar, o Borrar Números Almacenado 40

Para Revisar la Lista de Archivos del Identificador 44 Para sujetar el gancho del cinturón 51
Para Transferir Archivos del Identificador
de Llamadas a la Memoria 45

Para Transferir Llamadas 32

Para Usar las Teclas Suaves 11

Para Utilizar el Interfono o la Función de Conferencia con Llamadas Externas 36

Precauciones de Seguridad para la Batería 50

Programación de Fábrica 25

### R

Radio Teléfono Portátil (Walkie-Talkies) 22

Registro del Auricular 17
Reguerimientos Para Ench

Requerimientos Para Enchufe Telefónico 8

# S

Salida 30

Selector de Volumen del Timbre 28
Señales Sonoras del Auricular 53
Solución de Problemas 53
Su teléfono con Identificador de Llamada

en Espera le Permite 6

## T

Temporizador (Timer) 28 Tono del Timbre 15 Tono Temporal 34 Tono/Pulso 16

# U

Último Número Marcado 30

# GARANTÍA LIMITADA

### Lo que cubre su garantía:

Defectos de materiales o de trabajo.

### Por cuánto tiempo después de la compra:

Un año, a partir de la fecha de compra.

(El periodo de garantía para unidades arrendadas se inicia con la primera renta o 45 días de la fecha del embarque a la firma de arrendamiento, lo que ocurra primero).

### Lo que haremos:

 Proporcionarle una unidad nueva o, a nuestra opción, una reacondicionada. La unidad de intercambio quedará bajo garantía por el resto del periodo de garantía del producto original.

### Cómo obtener servicio:

- Empaque bien la unidad, incluyendo todos los cables, etc., que originalmente venían con el producto. Se recomienda usar el cartón y materiales de empaque originales.
- "Prueba de compra como factura o recibo de compra, que ofrezca evidencia de que el producto está dentro del
  periodo de garantía, debe ser presentado para obtener servicio bajo garantía." Para compañías de arrendamiento, se
  requiere como evidencia el primer contrato de renta. También escriba claramente su nombre, dirección y la
  descripción del defecto. Mande vía UPS o un servicio de paquetería equivalente a:

ATLINKS USA, Inc. c/o Thomson 11721 B Alameda Ave. Socorro. Texas 79927

- Paque cualquier cargo que le facture el Centro de Intercambio por servicio que no esté cubierto por garantía.
- · Asegure su empaque para prevenir pérdida o daño. ATLINKS no acepta responsabilidad en caso de pérdida o daño.
- Un aparato nuevo o uno remozado se le enviará con los cargos pagados.

### Lo que no cubre la garantía:

- Instrucciones al cliente. (Su manual de propietario le proporciona la información con respecto a las instrucciones de operación y los controles del usuario. Cualquier información adicional debe obtenerse con su agente de ventas.
- · Ajustes de instalación y de preparación del servicio.
- Baterías.
- · Daño por mal uso o negligencia.
- Productos que han sido modificados o incorporados a otros productos.
- · Productos comprados o que han recibido servicio fuera de los Estados Unidos.
- Desastres naturales, por ejemplo y sin limitarse a ellos, daños por relámpagos.

### Registro del Producto:

Por favor llene y envie por correo la Tarjeta de Registro del Producto que se embarcó con su producto. Hará más fácil
que hagamos contacto con usted si fuera necesario. No se requiere la devolución de la tarjeta para tener la cobertura
de la garantía.

### Limitaciones sobre la Garantía:

- LA GARANTÍA ESPECIFICADA ANTERIORMENTE ES LA ÚNICA GARANTÍA APLICABLE A ESTE PRODUCTO. CUALQUIER
  OTRA GARANTÍA, EXPRESA O IMPLÍCITA (INCLUYENDO TODAS LAS GARANTÍAS IMPLÍCITAS DE MERCADO O DE
  SALUD PARA CUALQUIER PROPÓSITO) SON CONSIDERADAS NO VÁLIDAS. NINGUNA INFORMACIÓN VERBAL O
  ESCRITA OTORGADA POR ATLINKS USA,INC., SUS AGENTES, O EMPLEADOS SERÁ CONSIDERADA PARA CREAR UNA
  GARANTÍA NI PARA AUMENTAR BAJO NINGUNA CIRCUNSTANCIA LA COBERTURA DE ESTA GARANTÍA.
- LA REPARACIÓN O REEMPLAZO DE UN PRODUCTO COMO SE ESPECIFICA BAJO ESTA GARANTÍA ES EL REMEDIO
  EXCLUSIVO DEL CONSUMIDOR. ATLINKS USA, INC. NO SE HACE RESPONSIBLE POR DAÑOS INCIDENTALES, DAÑOS
  DERIVADOS COMO CONSECUENCIA DEL USO DE ESTE PRODUCTO, O COMO RESULTADO DEL INCUMPLIMIENTO DE
  CUALQUIER GARANTÍA IMPLÍCITA O EXPRESA DE ESTE PRODUCTO. LA INVALIDEZ DE LAS GARANTÍAS O LAS GARANTÍAS
  LIMITADAS ESTÁN REGLAMENTADAS POR LAS LEYES DEL ESTADO DE INDIANA. EXCEPTO POR EL ALCANCE
  ESTABLECIDO POR LAS LEYES APLICABLES, CUALQUIER GARANTÍA IMPLÍCITA MERCADO O DE SALUD PARA
  CUALQUIER PROPÓSITO, EN ESTE PRODUCTO ES LIMITADA AL PERÍODO DE GARANTÍA ESPECIFICADO ANTERIORMENTE.

### Cómo se Relaciona la Ley Estatal a esta Garantía:

- Algunos estados no permiten la exclusión ni limitación de daño incidental o derivado de alguna consecuencia, o la limitación con respecto al período de tiempo que debe aplicarse para garantías implícitas, por lo tanto las limitaciones y exclusiones mencionadas anteriormente pueden no ser aplicables para usted.
- Esta garantía le ofrece derechos legales específicos, y usted puede tener otros derechos legales que varían de estado
  a estado

### Si compró su producto fuera de los Estados Unidos:

Esta garantía no se aplica. Vea a su distribuidor para información sobre la garantía.

# FORMULARIO PARA HACER PEDIDOS DE ACCESORIOS

TOTAL				
CANTIDAD				
PRECIO*	\$18.35	\$8.75	\$36.35	\$11.90
NÚMERO DE CATÁLOGO	5-2562	5-2561	5-2425	5-2459
DESCRIPCIÓN	Cable de corriente AC	Broche de cinturón	Audífonos	Batería de Repuesto del Auricular

Broche de cinturón	5-2561	\$8.75	
Audífonos	5-2425	\$36.35	
Batería de Repuesto del Auricular	5-2459	\$11.90	
Para ordenar, llame al 1-800-338-0376 (únicamente para accesorios) o complete este formulario.	<b>3-0376</b> (únicamente	para accesorios) o c	omplete este formulario.
Para compras con tarjeta de crédito			
Para tramitar las órdenes pagadas con tarjeta de crédito, se		*Los precios están sujetos a cambios sin previo aviso.	ambios sin previo aviso.
vencimiento y su firma.		Total de la mercancía\$	\$
Copie el número completo de su cuenta de su tarjeta VISA.		Impuestos sobre la venta\$	S
		a ley nos requiere que cobremos e	a ley nos requiere que cobremos el impuesto sobre la venta apropiado para cada
Mi tarjeta vence el:		stado, condado y area individuale: De preferencia, use VISA o Master	estato, condado y area movindarles a las cuates se envie ta mercancia. De preferencia: use VISA o Master Card o Discover. Los cheques o giros postales se
		iceptan únicamente en moneda est contra reembolso) ni se acepta efec lisponibilidad. Cuando se aplique,	aceptan unicamente en moneda estadounidense. No se haceh envios COD (de pago comfra rembrol so) Hi se acepta electivo. Todos los accesorios estais sugetos a disponibilidad. Cuando se aplique, enviaremos un modelo mas reciente.
Copie el número completo de su cuenta de su tarjeta		Embarque/Envío\$	\$5.00
MasterCard o Discover.			
		Monto total incluido\$	\$
		invíe el formulario de pedido y	Envíe el formulario de pedido y giro postal o cheque (en moneda
Copie el número que aparece arriba de su nombre en la farieta <b>Master Card</b>	Ψ	estadounidense) a nombre de Thomson a:	Thomson a:
		Thomson	
	_	Mail Order Department	
	_	P.O. Box 8419	
Mi tarjeta vence:	_	Ronks, PA 17573-8419	
	_	Nombre	
		Dirección	Depto.
Firma autorizada		-	

Código Postal

Número Telefónico durante el Día (

Por favor asegúrese de haber llenado este formulario por

completo.

Ciudad

Modelo 21011 16047080 (Rev. 3 E/S) 02-45 Impreso en China ATLINKS USA, Inc. 101 West 103rd Street Indianapolis, IN 46290 © 2002 ATLINKS USA, Inc. Trademark(s) ® Registered Marca(s) Registrada(s)